

txintxarri

Badatoz!

#sanpedroak2017



Ges
ASEGURUAK

Ondo pasa San Pedro jaietan!!

Kalitatezko zerbitzua da gure lanaren arrazoia

- ✓ Etxeko aseguruak
- ✓ Komunitateak
- ✓ Kotxeak
- ✓ Dendak
- ✓ Aurrezkiak
- ✓ Istripuak
- ✓ Enpresak
- ✓ Bizitza aseguruak
- ✓ Eta gehiago!



*San Pedro jai zoriontsuak
opa dizkizuegu!*



Kalitatea dastatu

Gure ogiak:

*Cristal
Molde Cristal
Parisien
Txabola
Mendiko
Txapeldun
Leña lighth
Espelta
Vital
Artoa
Salud
Artoa zerealekin
Aleman
Molino
Verde
Espelta zerealekin
Ogicol*

Kurkuma, intxaurreak eta mahaspasak



Bila zabiltzan hori... ziur hemen aurkituko duzula!

Pablo Mutiozabal 3 • Tel: 943 36 41 21 • 20160 LASARTE-ORIA



Jantzi blusak, lotu zapiak... eta festara!

Esan dezatela gero denbora azkar pasatzen ez dela. Badirudi atzo ari ginela idazten 2016ko ale bereziaren agurra, baina ez: pasa dira 365 egun, eta jaiak ate joka ditugu honezkero. Dagoeneko buruz dakizkigu festara murgildu aurreko urratsak zeintzuk diren: armairutik blusa koloretsua atera, tiraderan zapia aurkitu, lepora lotu, eta, batez ere, hainbat egunez topera gozatzeko prestatu. Pasa diren egunetan hainbat ekintzatan egon gara, argazki kamera eskuan, eta ikusi ditugu herritarrak motorrak berotzen eta festetarako gogotsu. Iritsi da urte osoan pilatutako adrenalina askatzeko unea. Sanpedroen egitarau ofiziala bihar hasiko da, baina festa gaur lehertuko da. Urtero legez, Sorgin Jaiak eskutik bota ahalko dugu aurreneko parranda. Hamaseigarrenez antolatu dute jai eredu alternatiboa, urtetik urtera gero eta errotuago dagoena. Lehenengo sorginkeriak, gaurkoak, hauek: Oria Ibaia jaiatsiera

klasikoa; gazteentzako jolasak, tailerrak eta karaokea; eta gazte afaria. Bihartik aurrera ere, beste hainbat: kontzertuak herriko hainbat gunetan (ikus egitaraua), kuadrillen jaiatsiera Isla plazatik abiatuta, txupinazoa Okendo plazan, truke azoka eta olinpiadak, bakailao lehiaketa... Aspertzeko astirik ez da egongo.

Sorgin Jaiak gaur, eta sanpedroak bihar: aurtengo omendu Semblante Andaluzeko gaztetxoak igoko dira udaletxe zaharreko balkoira eguerdian; suziria piztu eta Lasarte-Oriako zerura jaurtiko dute. Arratsaldeko 19:00etan, berriz, elkarteak ordezkariak udaletxe berrira igoko dira. Hortik aurrera, lau eguneko etenik gabeko festa hasiko da. Ze Esatek! eta Efecto Pasillo taldeak Okendon, zezanak eta jokoak haurrentzat, buruhandiak, erraldoiak, danbor hotsak ATLO elkartearen eskutik, DJak, eta, besteak beste, bertso gaua Manuel Lekuona kultur etxean. Badaki zerbait

horri buruz Patxi Etzeberriak: lau hamarkada daramatza segidan ekitaldi horretan parte hartzen.

40 urte ez, baina makina bat daramatza baita ere Ttakun Kultur Elkarrekin ekitaldiak antolatzen. Aurten ere egongo da present festetan: zikero-afari goxoa, sagardo dastaketa Okendon, Patxintxi lehiaketaren bigarren edizioa, gaztetxoentzako makarroi-jana, ur-jolasak Atsobakar parkean eta beste hainbat ekitaldi antolatu ditu elkarteak.

Lerroak eta lerroak idatz genitzakeen egitarauko ekitaldiei buruz, baina datozen egunak, irakurtzeko bainoago, gozatzeko dira. Hori bai, badaude bai edo bai irakurri behar diren testu batzuk: eraso sexisten aurkako protokoloarenak. Udalak eman ditu hainbat gomendio, eta Lasarte-Moriako kideek diseinatu dute dinamika bat festa egun hauetarako. Batez ere, gogoratu: ezetz, ezetz da. Gora San Pedro Jaiak!

**Hurrengo
zenbakia**

txintxarri

**Uztailaren 3an
2017ko San Pedro jaietako argazkiak**

txintxarri

www.txintxarri.eus

Argitaratzailea

Ttakun Kultur Elkartea
Geltoki kalea 4
20160 LASARTE-ORIA
G-20407557

Erredakzioa

Iniigo Gonzalez, Maddi Noriega,
Martin Vicioso, Lorena Lujanbio,
Adrian Garcia.

Publizitatea

Arantxi Zulaika.

Laguntzaileak

Unai Muñioa, Gorka Lasa,
Ane Labaka, Mailu Arruti,
Asier Odriozola, Maider Seguroia,
Gorka Alvarez, Jexux Artetxe,
Edu Galarzi.

Informatikoa

Xabier Amadoz.

Administrataria

Nerea Garcarena

PUBLIZITATEA

Ttakun Kultur Elkartea
Geltoki kalea 4
Tel.: 943 37 14 48 (106)
publizitatea@ttakun.eus

EGOITZA NAGUSIA

Ttakun Kultur Elkartea
Geltoki kalea 4
Tel.: 943 37 14 48 (104)
WhatsApp: 688 68 35 10
txintxarri@txintxarri.eus

Inprimategia

Zeroa Multimedia, S.A.

Lege Gordailua:

SS-513/94

ISSN: 1134-0053

Tirada: 7.800 ale

BABESLEA



LASARTE-ORIA
UDALA

LAGUNTZAILEAK



HEZKUNTZA, HEZKUNTZA POLITIKA
ETA KULTURA SAILA
Hezkuntza Politikarako Sailburuordetza



Gipuzkoako Foru Aldundia



Herritar ugari egin zuten dantza San Joan suaren inguruan. TXINTXARRI

San Joan suak erre ditu urteko gauza txarrak

Andatza plaza argitu dute aurten ere San Joan suaren garrek. Eta baita herritarren urteko oroitzapen txarrak eta eskolako apunteak erre ere. Iritsi da uda; ailegatzear dira San Pedro jaiak. Lasarteoriatarren motorrak are beroago daude orain

Iñigo Gonzalez

Oroitzapen txarrak San Joan sutan errez ekin diote udari lasarteoriatarrek. Garrek Andatza plaza argitu dute aurten ere. Eta, bide batez, San Pedro jaien aurreko egunen giroa are gehiago berotu.

Erketz EDT taldeko dantzariak eta udal korporazioa udaletxe

zaharretik abiatu ziren plazara. Iritsitakoan, hainbat minutuz aritu ziren dantzan, Alboka abesbatzaren eta Zero Sette akordeoi taldearen erritmora. Erketzeko kide Ruben Arranzek birritan dantzatu zuen agurra: udaleko zinegotziei aurrena, eta zendu berri den Xabier Gonzalez Ubegunen familiari gero. Une

hunkigarriak izan ziren. Xabiren alargunak eta alabak hunkituta jaso zuten oroigarria: txapela.

Horren ostean, sua piztu zuen Jesus Zaballos alkateak. Urteko gauza eta oroitzapen txarrak bota zituzten San Joan sutara, eta baita ikasturteko apunteak ere askok. Iritsi da uda herrira. Gutxi falta zaie sanpedroei.



Xabier Gonzalez zenaren familiak omenaldia jaso zuen. TXINTXARRI



Urteko gauza eta oroitzapen txarrak erre zituen San Joan suak. TXINTXARRI



San Joan suaren festan parte hartu zutenek talde argazkia atera zuten. TXINTXARRI

ANORGA TXIBI S.L
KRISTALDEGIA

Ondo pasa San Pedro jaietan!!

• komertzial instalazioak • beira bikoitza
• segurtasun beirak • dutxa-itxiturak eta irristailuak
• ispiluak • barandak • kristal mota guztiak...

Oria Etorbidea 4, LASARTE-ORIA / 943 37 17 33 - 610 45 93 45



SUGATE

SUKALDEAK

- Gremioen koordinazioa
- Ordenadore bidezko diseinua
- Konpromisorik gabeko aurrekontuak
- Horma- armairuak
- Marka guztietako etxetresna elektrikoak

Ondo pasa San Pedroetan!



Pintore Kalea 5 - Lasarte-Oria
Tel. 943 36 14 71

sugatesukaldeak@gmail.com - www.sugate.net

50 urte eta beste hainbeste ospakizun

Sanpedroak hasi aurreko asteburuan ospatu dituzte urrezko ezteiak Palomo Linares elkarteko kideek. Herri bazkaria, zezensuzkoa, zezenak eta zaldiak Isla plazan, Suberri taldearen emanaldia, buruhandiak...ez da ezer falta izan festen atarian

Txintxarri

Topera ospatu dituzte elkartearen 50 urteak Palomo Linaresko bazkideek. Sanpedroak hasi aurreko asteburua aukeratu dute ekintzaz betetako egitaraua egiteko. Larunbat eguerdian ekin zieten ospakizunei. Elkartearen bandera altza zuten, eta ATLOko kideek eskainitako danborrada entzun. Palomo Linaresen egoitzako plazan bazkaldu zuten gero. Zenbait udal ordezkari eta herriko hainbat elkartetako kideak ere eseri ziren mahaietan.

Bazkalostean barre algarak entzun ziren plazan. *El Feli* artistak bakarrikzeta saioa egin zuen. Ondoren, gaztetxoek zezen eta zaldien inguruan egin zuten lasterka Ganbo kalean eta Isla plazan. Gauean ere bai, baina zezensuzkoaren aurrean.

Igandean zehar ere hainbat ekintza egin zituzten: emanaldia eskaini zuen Suberri Akordeoi Taldeak, txikienek primeran pasa zuten puzgarrietan, eta, bukatzeko, elkartearen bandera jaitzi eta ereserkia abestu zuten.

Ospakizun hauek diruz laguntzeko hitzarmena sinatu zuten ostiralean udalak eta Palomo Linares elkarteak. 3.344 euro eman ditu udalak.



Elkarteko bazkideek bapo bazkaldu zuten larunbatean. TXEMA VALLES



Larunbat arratsaldean zezenen aurrean egin zuten lasterka gaztetxoek. TXINTXARRI



TXINTXARRI

Auto-lasterketa giroa berpizten

Herriko kaleek hamarkada batzuk atzera egin zuten larunbat goizean. 1923 eta 1935 urteen artean hainbat auto lasterketa jokatu ziren Lasarte-Oriako Zirkuitu Automobilistikoan. Garai horietako hainbat auto klasiko ikusi ahal izan zituzten herritarrek gure kaleetako errepedeetan bueltaka.

Aritz Solano, txapeldun

Lau t'erdiko Ekialdeko fasea irabazi du Intza KEko pilotari Aritz Solanok. Hasieratik bukaerara arte sinetsi eta EPLeko Donibane Zangitu baino hobeto aritu zen, eta merezita altza zuen txapeldunaren kopa. Axier Arteaga kuadrillako lagunak eman zion saria.

12-15 galtzen zihoala, 8-0eko partziala sartu zion Solanok Zangituri. Alde hori ongi mantendu eta 22-17 irabazi zuen azkenean.



TXINTXARRI

DIRECCION Taldeko agentzia

Ondo pasa jaietan!

NOAOA BIDAIAK

Lasartetik irteera Noaoaren laguntzarekin

Azken plazak!

POLONIA

Abuztuaren 29tik irailak 5 arte

Tel: 943 373 613 • info@noaoa.eus • www.noaoa.eus

Hipodromo Etorbidea 10, 20160 LASARTE-ORIA

LAGUNAK ELEKTRIZITATE DENDA

ETXEBIZITZETAKO ETA KOMERTZIOETAKO INSTALAZIO ELEKTRIKOAK

Erretiroagatik likidazioa

Lanparak, aplikeak, pantailak...

San Pedro jai zoriontsuak izan ditazuela!

Geltoki kalea 6, beheka • Lasarte-Oria

Tel.: 943 37 10 77

Nagusia 49, Lasarte-Oria 943 37 02 90

Jantzi denda

INQUIETUD

Ondo pasa jaietan! 38-60 neurriak

EAJ, pozik merkatalgune berriaren proiektuarekin

Leroy Merlin nazioarteko enpresak Lasarte-Orian ireki nahi duen merkatal gunearekin "itxaropentsu" agertu dira EAJko kideak. Udal gobernuari eta oposizioari hots egin diote proiektuari baiezkua eman diezaioten, "herritarrentzat onuragarria" izango dela argudiatuz

Txintxarri

Errekaldeko industrialdean eraiki asmo duten Leroy Merlin merkatalgune berria "aukera paregabetsat" definitu du Lasarte-Oriako EAJk. Alderdiko Jon Antxordokik eta Estitxu Alkortak argudiatu dute "Lasarte-Oriako biztanleentzat giza onurak eta onura ekonomikoak bermatuko" dituela proiektuak.

Egun, belatokia kokatuta dagoen eremuaren atzekaldean eraikiko dutela, Lasarte-Oriako lur eremuetan. Nazioarteko enpresarekin eta Jaurlaritzarekin bi urteko negoziazioaren ondorioa dela azaldu dute, eta "pozik" agertu dira helburua bete dutelako. Izan ere, adierazi dutenaren arabera, "presioak" jasan dituzte gune komertziala Donostiako eremuetara eramateko.

Donostiako Udalarekin bateagarritasun plana landu dute, erabiliko den lur eremuaren zati bat ez baita Lasarte-Oriakoa izango.

200 lanpostu inguru

Herrian "era positiboan" eragingo duela azaldu dute, "zuzeneko 150 lanpostu eta zeharkako 40" sortuko baitituzte. Era berean, udalak zergetan urtean 150.000



EAJko Antxordokik eta Alkortak aurkeztu dute proiektua. TXINTXARRI

euro inguru jasoko dituela jakinarazi dute Antxordokik eta Alkortak.

Herriko langabetuen kontratazioa sustatzeko hitzarmena bultzatuko dute nazioarteko enpresarekin.

Uztaileko batzarra

Proiektua uztaileko ohiko udalbatzarrean bozkatuko dute ordezkariak duten talde politikoei. Lehenago, hirigintza batzordearen oniritzia jaso beharko du.

Udal gobernuaren eta oposizioaren "babesa" eskatu dute EAJko kideek, "beharrezkoak diren baimenak lehenbailehen emanaz", proiektua ahalik eta epe motzenera aurrera ater dadin.

Antxordokik eta Alkortak aurreratu dutenez, merkatal guneako obrak 2019ko uztailean amaitzea espero dute. Izapide guztiak dagokien epean baimenduz gero, datorren urteko martxoan hasiko lirateke eraikuntza lanak.



TXEMA VALLES

Bukatu da padel txapelketa

Padelo Kirol Klubak antolatutako III. Padel txapelketako finalak jokatu ziren asteburuan. Ondoren, antolatzaile eta parte hartzaileek Abend tabernan bazkaldu zuten. Sariak ere banatu zituzten. Maria Eugeniak eta Itziarrek irabazi dute emakumezkoen txapelketa; gizonezkoena, Xabik eta Urkok.



TXINTXARRI

Saririk onena, ongi pasatzea

Hainbat mahai jokotan aritu dira Biyak Bat adinekoen egoitzako kideak egunotan, San Pedro jaiak iritsi aurretik motorrak berotzeko. Joan den ostiral arratsaldean jaso zituzten sariak, udal ordezkarien eskuetatik. Dena den, jokatu bitartean ongi pasatzea izan da saririk onena parte hartzaile guztientzat. Sanpedroetan hainbat ekitaldi egingo ditu Biyak Batek.

serigrafiaiosu.com

ASKO DISFRUTATU
SAN PEDRO JAIEAN!!!

Kamiseten inprimaketa
Txiskeroak
Industri nahiz iragarki serigrafia
Binilozko pegatinak
Boligrafoak, etb...

943 37 19 54

TEJIDOS FERNANDEZ

Fernández
ehunak

Ondo pasa jaietan!

Kale Nagusia 2 - Tel. 943 36 16 07 - LASARTE-ORIA

LIBRERIA MAITE

Ondo pasa jaietan!

Geltoki kalea 12, Lasarte-Oria
Tel.: 943 37 27 91



- Ogi ezberdinak
- Bonboiak
- Opilak
- Kafetegia
- Pastak
- ...

*Ondo pasa herriko jaietan
eta zatorz gurekin
gosaltzera!!*



Hipodromo etorbidea 3, Lasarte-Oria - Tel. 943 36 61 76 - labegoxo@euskalnet.net



Urte osoko itxaronaldia amaitu da: San Pedro jaiak iritsi dira Lasarte-Oriara. Musikak, algarak eta umore onak blai utziko dute herria asteazkenetik larunbatera bitartean. Txupinak abiatuko ditu ofizialki festak. Aurten, Semblante Andaluz da omendua; 25 urte egin ditu elkarteak. Adin eta gustu ezberdinak dituztenek izango dute hamaika ekitaldiz gozatu ahal izateko aukera. Gainera, elkarteek ekintzek egitaraua aberastu dute. Izan ere, herria da festen abiapuntua eta ardatza. Larunbatean amaituko dira, baina ordura arte izango da sanpedroetan murgiltzeko astia.



GAROA
taberna

Koktel bereziak
eta konbinatuak

Ondo pasa San
Pedro jaietan!

Sagardotegi kalea 4, LASARTE-ORIA



taberna - jatetxea

Ondo pasa herriko jaietan!

- Plater konbinatuak, razioak, bokatak...
- Oilasko errea eta ukondoa eramateko
- Taldeentzako bazkari eta afariak, hitzartutako menuak eta janari kubatarra enkarguz

Etixerako zerbitzua daukagu!

Pablo Mutiozabal 7, LASARTE-ORIA - 943 57 98 68

Ekainak 28, asteazkena**10:00-12:00**

Uretako festa izango da Maialen Chourraut udal kiroldegian.

10:30-11:30

Biyak Bat egoitzako jubilatuek zumba erakustaldia egingo dute Okendo plazan.

11:00

Udal Musika Eskolako trikitilariak Manuel Lekuona Kultur Etxetik abiatuko dira, eta kalejiran arituko dira.

12:00

Jaiei hasiera emateko, omenduek pregoia emango dute, eta haurren txupinazoa jaurtiko da; erraldoi eta buruhandien konpartsa abiatuko da, Oriako txarangak eta Oraintxe In Deu txarangak lagunduta.

Ondoren

Gure Patxintxi lehiaketako irabazleei sariak banatuko zaizkie Kontzeju-etxean, Ttakun Kultur Elkartek antolatuta.

12:30

'Tomasen abenturak, Festara' haur ikuskizuna Okendo plazan.

13:30

Oriako txarangarekin kalejira, Atsobakerraino, udaletxetik abiatuta.

14:00

Haurren herri bazkaria, Atsobakarreko parkean, Ttakun Kultur Elkartek antolatuta.

15:00

Bazkalondoan, uretako jolasak egingo dituzte Atsobakar auzoan, Ttakun Kultur Elkartek antolatuta.

16:00

Busti Blai jarduera Atsobakarreko plazetan barrena, Ttakun Kultur Elkartek antolatuta.

16:15

Ur txirrista handia Atsobakarren, adin guztiei zuzenduta.

16:30

Sorgin Dantza abiatuko da Oriatik, eta, Okendo plazan amaituko da, Ttakun Kultur Elkartek antolatuta.

18:00

Biyak Bat eta Olaberriko Zeba abesbatzen ekitaldia, Brigarren Komentuan.

19:00

Semblante Andaluz elkartearen eskutik pregoia eta txupinazoa udaletxe berriko balkoitik, Okendo plazan.

20:00

Golden Apple Quartet musika taldearen 'Gran Selección' emanaldia, Okendo plazan.

21:30

Zikiri afari tradizionala egingo dute Okendo plazan, Ttakun Kultur Elkartek antolatuta.

23:00

Beteranoen danborrada, Oriako txarangak lagunduta; Okendo plazatik abiatuko dira, eta herriko kaleetan barrena ibiliko dira. ATLOk antolatutako ekitaldia.

00:00-03:00

Dantza piezak Stylo Music taldearen eskutik, Isla plazan.

Ekainak 29, osteguna**10:00**

Ttiriki-Ttarraka trikitilariak diana joko dute herriko kaleetan barrena.

11:00

Extremadurako danbolin-jotzaileen kalejira, herriko kaleetatik. Extremadurako etxeak antolatu du ekitaldia.

11:30

Haurrentzako parkea, Andatza plazan.

11:30

Esku pilota partidak, jubenilen eta 1. mailako seniorren mailakoak, Villa Mirentxuko trinketean, Intza elkarteak antolatuta.

12:00

Extremadurako danbolin-jotzaileen emanaldia eta 'migen' dastaketa, Okendo plazan, Extremadura etxeak antolatuta.

12:00

Kantu-dantzajira abiatuko da herrian barrera Sagardotegi kaletik, Ttakun Kultur Elkartek antolatuta.

12:30

Herri kirolak, Elizatze plazan.

13:00

Semblante Andaluz elkartearen omenaldia, Manuel Lekuona Kultur Etxean.



2 LOGELA 191.000€-TIK
(10%) BEZ-arik GABE

3 LOGELA 244.000€-TIK
(10%) BEZ-arik GABE

KOKAPEN PAREGABEA

**HIPODROMO
ETORBIDEA**
L A S A R T E
www.hipodromoetorbidea.com

943 372 400
Salmenta bulegoa:
Mugako ibilbidea 1, 5. bulegoa
Lasarte-Oria, Gispuzkoa
hipodromo@muriasgrupo.com

**Hiru belaunaldiko esperientzia
duten arotzak gara**

- Altzairuak neurrira
- Era guztietako arotz-lanak
- Egurrezko lurrak eta sintetikoak
- Etxe barruko konponketak

I. Urruzola
aroztegia

Ondo pasa San Pedro jaietan!

Gure zerbitzu guztiak ikusgai:

www.iurruzola-aroztegia.com

urruzolaaroztegia@gmail.com

943 371 200 / 615 784 238

Oria etorbidea 4, behea. 20.160 Lasarte-Oria

16:30

Haurrentzako parkea, Andatza plazan.

18:00Sardin jate herrikoia, Okendo plazan.
Aterpea merkatarien elkarteak antolatuta.**18:00**

Sagardo dastatzea, Okendo plazan, Ttakun Kultur Elkarteak antolatuta.

19:00

Biyak Bat konpartsa abiatuko da jubila-tuen elkartetik, eta herriko kaleetan barrena ibiliko dira, Ilunberriko txarangak lagunduta.

19:10

Dantza tradizional zuzenduak, Okendo plazan.

22:00

Bertso festa, Manuel Lekuona kulturetxean, Ttakun Kultur Elkarteak antolatuta. Patxi Etcheberriari eskerrak emango zaizkio, saio honetan 40 urtez parte hartzeagatik.

Gai-jartzailea: Uxue Loinaz
Bertsolariak: Unai Muñoa, Ane Labaka, Beñat Gaztelumendi, Julio Soto, Andoni Egaña, Maialen Lujanbio**23:00-02:00**

Azabache taldearen dantza piezak, Isla plazan.

00:00

Zezensuzkoa, Kale Nagusian.

23:00

Beteranoen danborrada, Oriako txarangak lagunduta. Okendo plazatik abiatuko da, eta herriko kaleetan barrena ibiliko da. ATLOK antolatutako ekitaldia.

00:00-03:00

Dantza piezak Stylo Music taldearen eskutik, Isla plazan.

Ekainak 30, ostirala**10:00**

Haurren bola eta tokako botaldia, Mercero plazan.

11:00

Pilotako finalak; benjaminen, A alebiren, B alebiren eta infantilen mailakoak, Loidibarrengo pilotalekuan. Intza elkarteak antolatutako ekitaldia.

11:00

Areto dantzen erakustaldia egingo dute Biyak Bat jubilatuen elkarteko kideek, Okendo plazan.

11:30

Haurrentzako parkea, Andatza plazan.

12:00

Lerroko dantzen erakustaldia egingo dute Biyak Bat elkarteko kideek, Okendo plazan.

12:00

Erraldoi eta buruhandien konpartsa abiatuko da Blas de Lezo kaletik, eta herriko kaleetan barrena ibiliko da, Ttiriki-Ttarrakako trikitilarien musikarekin batera.

16:30

Haurrentzako parkea egingo dute, Andatza plazan.

17:00

Haurrentzako zezenak izango dira ikusgai, Isla plazan.

18:30

Txirigotak Manuel Lekuona Kultur Etxean izango dira.

18:30

Haurrentzako txokolatada prestatuko dute, Jaizkibel plazan. Sasoeta Saioan auzo elkarteak antolatu du ekitaldia.

19:00

Minidiskoa, Jaizkibel plazan, Sasoeta Sasoian elkartearen eskutik. Lehen aldiz antolatu du ekitaldia auzo elkarteak.

20:15

Freestyle erakustaldia, Andatza plazan. Atsedendian, Molto motor txikien lasterketa izango da, eta parte hartu ahal izango dute erakustaldia ikustera hurbiltzen diren ume guztiek.

00:00

Zezensuzkoa, Kale Nagusian.

00:00-03:00

Dantza-piezak Icerberg orkestrarekin, Isla plazan.

00:00

Ze Esatek musika taldearen emanaldia, Okendo plazan.

01:30

Dinbi Banda batukada taldea. Okendo plazatik abiatuko dira, eta herriko kaleetan barrena ibiliko dira.

02:30

Los del Gas musika taldearen emanaldia, Okendo plazan.

04:00

Pablo Solo eta Furonia herriko DJen saioa, Okendo plazan.

05:30

Gautxori txaranga Okendo plazatik abiatuko da, eta herriko kaleetan barrena ibiliko da.

06:30

Txokolatada prestatuko dute, Elizatze plazan.

07:00

Zezenak Sasoeta eskolako patioan izango dira.

Uztailak 1, larunbata**10:00**

Michelin helduen bola eta tokako botaldia egingo dute.

11:00

Oriako txarangarekin, gaztetxoan danborrada abiatuko da Okendo plazatik.

11:30

Haurrentzako parkea, Andatza plazan.

14:00

Herri bazkaria Tximistarreta parkean. Norberak bere janaria eraman beharko du.

16:30

Haurrentzako parkea, Andatza plazan.

17:00

Haurrentzako zezenak, Isla plazan.

19:30

Trapu Zaharrak 'Se Fini!' obra antzeztuko dute, Elizatze plazan.

20:00

Go!Azen emanaldia, Isla plazan.

20:00

Artistas de Gremio fanfarrea Kale Nagusitik abiatuko da.

23:00

Valecea su etxearen su festa, Atsobakarreko zelaian.

00:00

Gau festa Ibai Berriak taldearekin, Jaizkibel plazan.

00:00

Zezensuzkoa Kale Nagusian.

00:00

Efecto Pasillo musika taldearen emanaldia, Okendo plazan.

1.999 TIK
ABREU
Bazarra

Ondo pasa
San Pedro jaietan!


www.facebook.com/pages/Bazar-Abreu

Geltoki kalea 2,
LASARTE-ORIA
Tel: 943 36 58 46

ANTONIO URRUZOLA

Ondo pasa
festetan!

AROSZTEGIA

ZURGINTZA
eta
EBANISTERIA

Etor zaitez
erakusketa
ikustera!

Asteasuain poligonoa 3. pabilioia, USURBIL
Tel./Faxa: 943 376415 • Mobil 687 845597

GENESIS TABERNA

Pintxo hotz eta beroak
Gijueloko enbutidoak
Ostiraletan pintxo-potea

Ondo pasa
San Pedroetan!

Zatoz dastatzera!

Zumaburu kalea 11, Lasarte-Oria



Herriko sorginek jai egitarau alternatibo anitza antolatu dute; hamaseigarrenez izango ditu Lasarte-Oriak Sorgin Jaiak. San Pedro bezperan ekingo diote festari: 18:30ean kuadrillen jaitsiera egingo dute, eta

21:30ean jaurtiko dute txupina, Okendo plazan. Horrekin batera, festa giroaz gauzez eta egunez gozatzeko aukera zabala eskaini dute: kontzertuek eta lehiaketek borobilduko dituzte jaiak.



**ELECTRICIDAD
ARREGUI**

600 857 586 
www.electricidadarregui.com
tienda.electricidadarregui.com
(on-line denda)



*Ondo pasa
festetan!*

**Ahaztu beroaz eta gozatu
temperatura egokienaz etxeko
edozein txokotan!**

DAITSU aire girotua

- ERAMANGARRIA
- Programagarria
- 5 modu: automatikoa, 4 abiadura, hezetasuna-kentzea, hozte-sistema eta kalefakzioa

**Etxean,
gozatu aire garbiaz!**

Rowenta aire-arazgailua

- Etxeko airea, kanpoko baino 8 aldiz arte kutsatuagoa egon daiteke: asma, alergiak... saihesten ditu
- Partikula finen %99,95 garbitzen du



Ekainak 28, asteazkena

18:30

Kuadrillen jaitsiera, Isla plazatik.

19:00

Pontxo Rock jaialdi omenaldia, REM ikastetxean: ODT, Txinatxain, Bar Remigio, The Rockanrol Lobsters, Rock Kam Broom!!! taldeek kontzertua joko dute.

21:30

Sorgin Jaiei txupinazoa, Okendo plazan.

00:00

Skakeo musika taldearen emanaldia, Okendo plazan.

01:00

Zaparra taldearen emanaldia.

Ekainak 29, osteguna

18:00

Truke azoka, Okendo plazan.

19:00

Olinpiadak, Okendo plazan.

23:00

Bertsio gaua, herriko musikariekin, Okendo plazan. Ondoren karaokea.

Ekainak 30, ostirala

18:00

Bertso-poteoa, txosnatik abiatuta.

20:00

Presoekiko elkartasun manifestazioa.

21:30

Herri afaria, Okendo plazan.

Uztailak 1, larunbata

10:30

Bakailao lehiaketa, Mercero plazan.

14:00

Herri bazkaria Tximistarreta parkean. Bakoitzak bere janaria eraman beharko du.

17:00

Mus txapelketa, Okendo plazan.

19:00

Erraustegiaren aurkako ekintza, Okendon.

01:30

Rukula musika taldea, Okendo plazan.

02:30

Gaitzerdi erromeria, Okendo plazan.

04:30

DJ SJ, Okendo plazan.



Jai zoriontsuak opa dizkizuegu!

** 30. urteurrena **
Deskontu eta beherapen handiak!

Bideo Lagunak Tien 21

Etxekotresna elektrikoetan adituak

12 ORDAINDU **HILABETETAN INTERESIK GABE**
TIN: 0% TAE: 0%

Donostia etorbidea 2 · Lasarte-Oria | Tel: 943 37 31 34 | www.bideolagunak.com

Ondo pasa San Pedro jaietan!

Igeltseritza orokorra

Fatxaden estaldurak

Barruko berrikuntzak

Estalkien berriztatzeak

Gremioen koordinaketa

Josue
Igeltseritza

606 37 21 05 | Atallu pol. atallu, 28 | USURBIL

josueigeltseritza@euskalnet.net

GUTUNA

Kalea, jaiak eta gaua ere geureak dira

Sorgin Jaietako lan talde feminista

Sorgin Jaiak eta herriko festak heltzeak dira, eta herritarrok irrikaz gaude jai giroan bete betean murgiltzeko. Urteak dira sorgin ugari bildu eta jaiak herritik eta herriarentzat antolatzen hasi ginela. Urteak dira, halaber, ohartu garelako herriko zenbait sorginek kaleak, jaiak eta gaua ez dituztela gizonen moduan bizi. Jai giroak, festak eta alkoholak legitimatu egiten dituzte sexu erasoak, eta areagotu egiten da emakumeon, transe, lesbianon... aurkako jazarpena. Jaiak lausotu egiten ditu jokabide horiek, eta egunerokotasunean naturalizatutako dominazio hori areagotu egiten da. Horregatik, aurretik, zenbait emakume sorgin bildu gara kaleak, jaiak eta gaua ere geureak direla aldarrikatzeko, eta dinamika bat abian jarri dugu Lasarte-Oriako emakume guztiok jaiak edozein herritarren gisara gozatu nahi ditugula aldarrikatzeko.

Emakumeok ez dugu ausart joan nahi etxera, libre izan nahi dugu. Gaur-gaurkoz ordea, badakigu, sistema hetero-patriarkalaren ondorioz, tentuz joan ohi garelako emakume asko etxera. Parrandan ere, maiz

jasotzen ditugu nahi ez ditugun piropoak, ukituak eta eskatu gabeko muxuak. Jarrera horien guztien aurrean, Sorgin Jaietako lan talde feministak autodefentsarako deia egiten die herriko emakume guztiei. Beldurraren diskurtsoa baztertu eta emakumeok subjektu aktibo garelako aldarrikatu nahi dugu. Autodefentsa feministak emakumeon aurkako erasoak eta bazterketak modu kolektiboan lantzeko aukera ematen digu, eta gainera, ahalduntzeko eta boteretzeko bidea da. Gozatzeko eskubidea daukagu, eta baita defendatzekoa ere. GORA AUTODEFENTSA FEMINISTA!

Argi adierazi nahi dugu aurretik ez dugula joan den urteko Brigada Morea egiteko asmorik. Ditugun helburu feministekin bat egiten ez duen dinamika delakoan gaude, eta hausnarketa prozesu baten ondoren, erabaki dugu bertan behera uztea. Ez dugu inolaz ere jarrera asistentzialistatik eduki nahi, ez eta jokabide paternalista birsortu nahi ere. Uste dugu ezjakintasuna gailendu zela iaz, ezagutza ezaren ondorioz, eta alde aurretiko lanketa eskasagatik. Autokritikak eta jardun feministan sakontzeak, bestelako lanketa batzuk abian

jartzeko indarra eman digu aurretik. Horregatik, Lasarte-Oriako emakume guztiok jaiak askatasunez bizitzeko aukera aldarrikatu eta eraso horiei modu kolektiboan aurre egin behar diegula uste dugu.

Bestalde, emakumeon presentzia aldarrikatu nahi dugu oholza gainean, kalean, txosnagunean, parrandan, eta lanean. Ezkutatu nahi gaituzte, etxean nahi gaituzte, beldurrez nahi gaituzte. Baina, guk argi dugu: KALEAK, JAIK ETA GAUAK ERE GEUREAK DIRA. Horregatik, erasorik onartuko ez dugula oroitarazi nahi dugu. Ez txosnagunean, ez emakume tabernarien aurka, ez etxerako bidean ez eta edozein gunetan ere. Ez da erantzunik gabeko erasorik izango, argi izan dezatela!

Lan ugari dago oraindik egiteko, baina, Sorgin Jaietako kide feministok argi dugu. Jai eredu feministaren bidean urratsak egingo ditugu, eta ez dugu eraso sexista bat bera ere onartuko.

EZ EZETZ DA!
GORA AUTODEFENTSA
FEMINISTA! GORA
AUTODEFENTSA
FEMINISTA!

OHARRA

Udalaren protokoloa

Jaiak DENONTZAT dira, emakumeok ere disfrutatu nahi ditugu.

ERRESPETATU

Bakoitzak jaiak nahi duenean, nahi duenarekin eta nahi duen bezala bizitzeko eskubidea du. Emakume batek EZETZ esaten duenean, EZETZ esan nahi du.

KONPARTITU

Etxeko zereginak eta ardura familiarak banatzen baditugu DENOK ondo pasatzeko denbora gehiago izango dugu.

BABESTU

Ez onartu inolako gehiegikeriarik. Emakume bat erasotzen ikusten baduzu edo emakume bazara eta indarkeria fisikoa, psikologikoa, berbala zein sexuala jasaten baduzu, deitu telefono honetara: 900 840 11 /016. Larrialdietarako 112 erabili. Lasarte-Oriako Udaltzaingoa: 943-362442

BARNERATZEKO MEZUAK

- Izan zeure buruaren jabe.
- Drogak erabiltzeak edo neurririk gabe kontsumitzeak ez ditu erasoak justifikatzen.
- Erasotzea delitua da, defendatzea ez. Eraso baten aurrean, autodefentsa feminista!!!
- Ez zaitez erasoen konplizea izan, egin zerbait, eta esan erasotzaileei: Ezetz da ezezt.
- Susmorik baduzu fidatu zure intuizioaz.
- Kalearen erditik joan pauso sendoak emanez eta jarrera seguru batekin.
- Laguntza eskatu nahi baduzu, sua oihukatu.

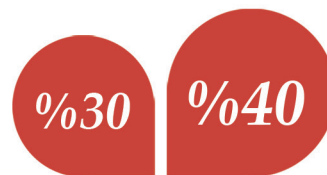
Lasarte-Oriako udala.

J A I P A R E K I D E E N A L D E



ALBA
ARROPA DENDA

Ondo pasa San Pedro jaietan!



Uztailaren 1etik
aurrera,
MERKEALDIK!

Nagusia 65 behea • Lasarte-Oria • Tel.: 943 574450

KOOKAI



PART TWO

ese 0 ese

NAFNAF

YERSE

Ondo pasa San Pedro jaietan!

Tiburtzio

Artizar

Kale Nagusia 12, behe atzealdea
(Okendo plaza)
LASARTE-ORIA

Festa eta algara, Ttakun elkartearen eskutik

Aurten ere, gaztetxo eta nagusientzat zuzendutako ekintza ugari antolatu ditu Ttakun Kultur Elkartek. Ekainaren 28an eta 29an ospatuko dituzte San Pedro jaietako ikur bihurtu diren zenbait ekitaldi. Besteak beste, Sorgin Dantza eta zikiro afaria

Txintxarri

2017ko San Pedro jaiei bere ukitua emango die Ttakun Kultur Elkartek. Zenbait ekintza antolatu dituzte, euskal giroa bultzatzeko asmoz, jadanik ohitura bihurtu diren ekitaldiak sustatuz.

Herriar guztiak parte hartzea deitu dituzte antolatzaileek. Gaztetxo, haur eta nagusientzako ekintzak prestatu dituzte. Horieta gehienak aurreko urteetan arrakastatsuak izandakoak. Esaterako, Lasarte-Orian aspaldi errotutako Sorgin Dantza edota urtero ehundaka herriar biltzen dituen Zikiro Afaria.

Herriar maitagarrienei eskertza

2016an egin zuten, lehenengo aldiz, Patxintxi lehiaketa herrian. Haurrei zuzendutako txupinarekin batera, 65 urtez gorako herriar maitagarri eta goxoena omenduko ditu Ttakun Kultur Elkartek Kontzeju Etxean. Iaz, On Ramon Uribe txeberrria eta Rosa Velasco omendu zituzten.

Lasarte-Oriako adin txikikoek aurkeztu dituzte aurtengo hautagaiak, eta horien gainean herriarrek euren bozka eman ahal izan dute Ttakunen sare sozialetan. Gaur jakingo da sarituak izan diren bi pertsonak nortzuk diren, eta txapela

jantziko dute elkarteko kideen eskutik.

Jarraian, inguruan egingo diren ekintzekin gozatuko dute herriko gaztetxoek bazkalordura arte. Aurten ere, 13:00ak aldera, 8 eta 12 urte bitarteko lagun kuadrillak Atsobakar auzora abiatuko dira Oriako Txarangako adiskideen laguntzarekin. Bertan, makarronada erraldoia edukiko dute zain, Ttakunek antolatuta. Aldez aurretik izena eman duten 300 lagunentzako prestatuko dute jana.

Herriko gaztetxoak elegante jantziko dira festetako lehenengo egun honetan. Izan ere, aurreko asteetan tintatu dituzte kamisetak



Herriko sei baserrietako sagardoa dastatu ahal izango da. TXINTXARRI

lagun kuadrillak. Lagun taldearen izena eta marrazkiak dotore marraztu dituzte aurten ere.

Tripa ondo bete ondoren, gerturatutako gaztetxoek elkar bustiz primeran pasako dute begiraleek dinamizatutako ur jolasetan. Atsobakar auzoko plazetako bizilagunek ere haien partetik jarriko dute, eta etxeko leihotatik ur bidoikadak botako dizkiete haurrei Busti blai

jardueran. Hortaz, fresko hasiko dituzte festak herriko gaztetxoek.

Sorgin Dantza

San Pedro jaietako ospakizun bereizgarrienetakoa da Sorgin Dantza, eta aurten ere ez du huts egiteko inongo asmorik. Urtez urte, herriar gehiago biltzen ditu dantza herrikoiak, eta antolatzaileek aurreikusten dute, eguraldia lagun izanez

MAITE

ESTETIKA ARETOA

Ordutegi malgua daukagu
Ustifin Kalea z/g • Lasarte-Oria
Tel. 943 37 08 45

San Pedro jai zoriontsuak opa dizkizuegu!

*Jai hauetan,
anima zaitez aurpegiko tratamendu bat
egitera eta prestatu azala udararako!*

Tratamenduak:

Ondo pasa jaietan!

Maite Erkizia

ILE-APAINDEGIA

ESTETIKA

ASKO DISFRUTATU FESTETAN!

Blas de Lezo 5, behea
Tel.: 943 370254
LASARTE-ORIA

Maria Luisa
ileapaindegi mistoa

Ondo pasa jaietan!

943 37 09 80
Pablo Mutiozabal 9, behea
Lasarte-Oria

MUGICA & ABURRUZA

aseguru artekaritza, S. L.

***IBILGAILUAK**

MOTOZIKLETAK
AUTOMOBILAK
AUTOKARABANAK
FURGONETAK
KAMIOIAK...

***MERKATARITZA**

***BIZITZA ETA ERRETIROAK**

***OSASUNA**

***ISTRIPUAK ETA GAIXOTASUNAK**

***ERANTZUKIZUN ZIBILA**

***ETXEBIZITZA ETA KOMUNITATEAK**

***INBERTSIOAK**

***PYMEAK...**

Ganbo kalea 1, LASARTE-ORIA - Tel.943 34 49 & FAXA: 943 37 24 13

Ondo pasa festetan!



gero, aurtengo edizioa ere arrakastatsua izatea.

325 herritar inguruk parte hartu zuten iazko ekitaldi berezian. 1982an dantza Oria auzoan berreskuratu zuten herritarrei omenaldi xume eta hunkigarria egin zieten.

Sanpedroetako eta Lasarte-Oriako ikur bilakatu den ekintza ezagun hau Ttakun Kultur Elkartek hartu zuen bere gain 1994an eta gaur arte antolatzeaz arduratu dira. Hilabete osoan zehar, Okendo plazan egindako entseguek oso harrera ona izan dute herritarren artean. Asteazkenean, berri, praktikatutakoa erakusteko garaia izango da.

Oriatik abiatuko da, urtero bezala, Sorgin Dantza, 16:30ean. Hala ere, parte hartzaileek bertan egon beharko dute 16:00etarako, aurretiko prestakizunak egin ahal izateko. Okendo plazarako bidean, ohiko geldialdiak egingo dituzte gaztetxo eta nagusiek: Orian lehena, Biyak Bat jubilatuen elkarte parean bigarrena eta udaletxe zaharraren aurrean hirugarrena. Tartean, indarra hartzeko eta eztarriak freskatzeko ere geratuko dira zenbait gunetan parte hartuko duten gazte eta nagusiek.

Haurren eta helduen zortzikoteak osatu dituzte aurtun ere. Hala ere, aurtun berrikuntza nagusi batekin dator haurren Sorgin Dantza. Lehenengo aldiz, banderaduna arituko da haien artean ere; Ander Ormazabal arduratuko da dantza gidatzeaz. Nagusien artean, berri, Mikel Eskisabelek hartuko du lana, aurreko urtetan egin bezala.

Antolaketa lanak Ttakun Kultur Elkartek bere gain hartzen baditu ere, herriko Lasarte eta Ainhua tabernen



Aurtun lehenengo aldiz, umeen Sorgin Dantzak banderaduna edukiko du. TXINTXARRI

laguntza izango dute, urtero legez, Sorgin Dantzako parte hartzaileak edari eta freskagarriekin hornitzeko.

Zikiroa

Festetako lehenengo gauari ekin aurretik, sabela ondo betetzea komeni da. Horretarako, sanpedroetan tradizio bihurtu den zikiro jana eskainiko du Ttakunek. Arratsaldeko lehen orduetan hasiko dira sukaldariak afaria prestatzen dena 21:30etako prest egon dadin, bide batez, Okendo plaza usai goxoz betez. Inguruan dabilen herritar bati baino gehiagori, gosea arratsaldean bertan piztuko zaio.

250 lagunentzat sukaldatuko dute entsalada eta zikiroa. Tiketak salgai egon dira azken bi asteetan hoge eurotan.

Biharamunari eta ajeari aurre egiteko gomendioak bildu ditugu

ale honetako beste erreportaje batean. Hala ere, dudarik gabe, eguna umore onarekin hasia ezinbestekoa da. Horretarako, 12:00etan hasiko den kantu-dantza jiran aukera ezinhobea izango dute lasarteoriatar guztiek.

Urtez urte, harrera hobea du Ttakun Kultur Elkartek antolatutako ekintza honek. Kantuak eta dantzak uztartuko dituzte herriko kale eta plazak zeharkatuz. Sagardotegi kaletik abiatuta. Dantza plazako kideen laguntzaz, euskal kantuekin eta umore onarekin girotuko dituzte kale eta plazak.

Xumela eta Albokako kideek ere parte hartuko dute kantu-jiran, zenbait lagun gonbidatuz. Izan ere, Hondarribiako, Zarauzko eta Donostiako kantu-jira taldeei gonbita luzatu zaie San Pedro egunez Lasarte-Orian egon daitezen.

Bestalde, Erketz EDTeko eta Kukuka Antzerki eta Dantza eskolako lagunei ere gonbita zabaldu zaie.

Sagardo dastaketa

Arratsaldean, ohiko sagardo dastaketaren txanda iritsiko da. Herriko zenbait sagardotegi eta baserrietako sagardoa edan ahal izango da. Azken urtetan bezala, Sollaneko, Buenavistako, Telleriko, Zubillagako eta Saltsateko basokadak edango dituzte bertaratutakoek.

18:00etan hasiko da sagardo banaketa. Euro batean erosi ahal izango dira edalontziak, eta, hortik aurrera, doakoa izango da dastaketa. Hau da, nahi adina edan ahal izango dute bertaratutakoek. Antolatzaileek azaldu dutenez, edaria bukatu arte luzatuko dira, gutxi gora behera, 20:00ak arte.

Dantza gidatua, bestalde, 19:10ean hasiko da Okendo plazan. Bertan dauden herritar guztiak gehitu ahal izango dira; dantzan jakin edo ez jakin, denek edukiko dute primeran pasatzeko aukera. Gidari lanetan David Egizabal arituko da.

Urtero bezala, adin guztietako herritarrentzako aukera zabala antolatu du elkartek. San Pedro jai hauetan prestatutako ekintza guztietan parte hartzeko deia luzatu diete lasarteoriatar guztiei.

Eguraldia lagun izanez gero, lehenengo urtekoak bezain arrakastatsuak espero dute denek.

URTERO ARRAKASTA DUTEN EKINTZA HORIEKIN GOZATZEKO AUKERA EGONGO DA AURTEN ERE



Hipodromo etorbidea 1 • Tel.: 943 361316
20160 LASARTE-ORIA • www.cafesberasategi.com

Ono pasa
San Pedro jaietan!

50
te eta infusio
baina gehiago
aukeran!

TE ETA INFUSIOAK

- TE EZBERDINAK:
 - Txuria, berdeak, gorria, beltza...
 - Breakfast, Earl-grey, Ceylan...
- INFUSIOAK
 - Melisa
 - Tila
 - Kamamila
 - Anixa
 - Makilgoxo
 - Sagarra
 - Rooibos
 - Menta
 - ...



KAFE ARABIKOA

- PARACATU (Brasil)
- TARRAZU (Costa Rica)
- Betiko KOLONBIA
- Pico San Cristobal, KOLONBIA
- ETIOPIA
- MEXIKO (Organikoa)
- NIKARAGUA (Organikoa)



Gure kafeaz betetako kapsulak, Nespresso kafe makinekin bateragarriak



2017ko San Pedro jaietako kartela eta egilea. TXINTXARRI

"Garrantzi handia ematen diot diseinuek daramaten mezu inplizituari"

UNAI ARRUTI BENITO DISEINATZAILEA

San Pedro jaiak iragartzen dituen kartelaren egilea da. Lasarteoriatarra izanik, "ilusio handia" egin dio eta "ikasteko asko izan arren, gogo handiz" ari da diseinu lanetan

Lorena Lujanbio

Herrian zehar ikusi ditugun sanpedroetako kartel koloretsuen egilea da Unai Arruti Benito diseinatzaile gazta. Ceinpron ari da ikasten eta bi urte barru egingo du salto lan mundura. Bitartean, horrelako lehiaketak irabaztea motibazio handia dela aitortu du. **Zer adierazi nahi izan duzu kartel honekin?**

Kartel irabazlean, Lasarte-Oriako pertsonaia guztiak sartzen saiatu

naiz; buruhandiak, sorgin dantza, umeak uretan jolasten etab. Guzti horiekin, festetaz gozatzen ari den kuadrilla bat osatu dut. Ikusten den pertsona zentrala ez dakigu neska edo mutila den, generorik gabe, pertsona bat izatea nahi nuen. Pertsonaia nagusi horrek festetako blusa alai bat eramatea ere berebizikoa iruditu zitzaidan, guztiok mantentzen dugulako kuadrillen blusa tradizioa. Karteleko ardatzetik kanpoaldera

begira, festetako aspektu ohikoenak ere irudikatu ditut, blusa janzen ez duen edozeinek ere elementu horiek identifikatu ditzan. Hala nola, betiko buruhandiak, suziariak eta baita Lasarte-Oriako bi monumentu ere: udaletxe berria eta Tajamar biribilgunea.

Aurkezten zaren lehenengo urtea da? Bai, aurten izan da lehenengo aldia. Aurrekariak izateko, aurreko urteetako kartelak begiratu nituen eta pentsatu nuen aurten gai izango

nintzela kartel irabazle bat aurkezteko. Hortaz gain, lasarteoriatarra izanik, ilusio handia nuen herriko festak aurkeztuko zituen diseinu bat aurkeztea, eta are gehiago aukeratua izatea.

Nolakoa izan da kartelaren sorkuntza prozesua?

Hasieran duda asko izan nituen; aurreko urteetako kartel askok sorgin dantza zuten ardatz, baina nik gure jaietako elementu guztiak sartu nahi nituen kartelean, eta horien antolaketa egitea izan zen lanik zailena. Bakarka elementu guztiak irudikatu nituen, baina horien arteko konposizioa osatzea izan zen pausorik neketsuena. Kartelean ikusten den bezala, pertsona zentralak sei beso ditu, eta, nolabait, elementu guztiak barneratzeko behararen erantzuna da hori... sanpedroak osatzen dituzten elementuak eusten ari da pertsonaia nagusia.

Eta teknikoki? Zein prozesu jarraitu zenuen lan honen emaitza lortzeko?

Aurrena eskuz marraztu nuen paperean eta ondoren ordenagailuko programa batekin digitalizatu nuen marrazkia. Nik *Illustrator* programa erabili dut, eta, horrela, arkatzez egindako lerroak eta gainerakoak finago geratzea lortu dut.

Norbaiten kolaborazioa izan duzu?

Lan konkretu honetan ez, baina, nahi gabe, klasekideen eragina jaso dut; lehenago esan bezala, konposizioa izan da atalik neketuena eta gomendio eta iritzi erabilgarriak jaso ditut horren inguruan.

Zein estilotan sailkatuko zenuke kartela?

Zaila egiten zait estilo batekin izendatzea. Surrealista dela esan daiteke besoengatik; erabilitako kolore eta blusako motiboak kontutan hartuta, Pop Art kutsu

bat ere baduela esango nuke. 1980ko hamarkadan egiten ziren diseinuak gogorarazi dizkiola ere esan izan dit norbaitek. Orokorrean, oso koloretsua da kartela. Jaiak izanda, ezin zitekeen minimalista edo kolorerik gabeko zerbait aurkeztu. Alaitasuna adierazi behar da, eta horretarako elementu asko batu eta kolore asko erabili behar dira. **Kartela alde batera utzita, nolako diseinuak egiten dituzu? Zein da zure estiloa?**

Oraindik asko definitu gabe dagoela uste dut. Urtebete bakarrik daramat, eta ez dut nire burua estilo bakar batean finkatzen. Gehienetan, buruan dudanez ideia jarraitzen dut, nire sormenak ematen dizkidan baliabideak aprobetxatuz. Alegia, ez naiz paper zuriaren beldur, eta hortik hasi nintzen sanpedroetako kartelaren kasuan ere.

Garrantzi handia ematen diot diseinuak daraman mezu inplizituari. Bigarren aldiz begiratutakoan ulertzen diren diseinuak gustatzen zaizkit. Lelo batek duen indarra handia da, baina nik nahiago dut marrazki baten bidez mezua helaraztea.

Zure influentzia artistikoak parte-katuko zenituzke gurekin?

Influentzia desberdin askoren arteko nahaste baten ondorio izaten dira nire diseinuak. Ezin dut bakarra aukeratu. Hala ere, badut besteengandik bereizten dudana: Shepard Fairey. Obey markaren sortzailea da. Diseinatzaile hau, Andre the Giant WWeko borrokariaren ilustrazio batekin egin zen famatu, baina gaur egun egiten dituen diseinuak transzendentalak bihurtu dira. Alderdi artistikoan, arte tradizionalari begira, asko gustatzen zait Rene Magritte surrealista. Eta garaikidean, Haring margolaria.

Dolanda
Taberna - Jatetxea

San Pedro jai zoriontsuak izan ditzazuela!

- Pintxoak
- Razioak
- Bokatak
- Menuak

943 11 67 20
Pintore kalea, 1 - LASARTE-ORIA

INFORMATIKA
MARTINEZ MULTIMEDIA

Ondo pasa San Pedro jaietan!

Ezagutu gure eskaintzak, beste inora jo aurretik!

Uzturre plaza 2 behean - Tel/faxa: 943 36 05 91
Lasarte-Oria

Haritzza
Joxean Diaz de Guereña

Ondo pasa festetan!

Osteopatia |
Kirol eta Terapia Masajea |
Linfa Drainatzea |
Reiki |

Teléfono: 605.75.96.35
Urko Plaza 1, Behea. 20160 Lasarte-Oria
www.haritzaterapiak.com



Semblante Andaluz elkarteak arduratuko dira aurtengo festetako txupina jaurti eta festei hasiera emateaz. TXINTXARRI

"Egindako lanaren trukean jaso genezakeen aitortzarik onena izan da"

SEMBLANTE ANDALUZ ELKARTEA SAN PEDRO JAIETAKO OMENDUA

Udalak martxan jarritako partehartze prozesuaren ondorioz, Lasarte-Oriako elkarteak aukeratu dute herritarrek aurtengo omendu gisa, eta, beraiek arduratuko dira txupina jaurtitzeaz

Maddi Noriega

Hogeita bost urteetako ibilbidea egin du Semblante Andaluzek jada. Zilarrezko urtea izan da elkartearentzat aurtengoa, eta, urteurrenari amaiera modu "ezinhobean" emateko, San Pedro jaietako omenduak izango dira, herritarrek horrela aukeratuta.

San Pedro eguneko txupina jaurtitzeaz arduratuko dira, eta, horrekin batera, ekainaren

29an, omenaldia egingo diete udal ordezkariak.

Elkartetik aitortu dute "poz handiz" hartu zutela berria, aitortzaren inguruan galdetzeko, Semblante Andaluzekin izan da TXINTXARRI.

Txupinero moduan hasiko dituzue festak aurtun. Herriko festei hasiera polita emateko modua, ezta?

Ohore bat da guretzat Lasarte-Oriako San Pedro jaietako txupinero gisa hasiera ematea. Oso modu

berezian jaso dugu omenduaren izendapena, izan ere, oso garrantzitsua izan da guretzat lasarteoriatarren izendapen hau. Udaleko ordezkariak eta herriko zenbait elkarte badakite zein den Semblante Andaluzek egiten duen lana. Hauekin guztiekin ere eskertuak gaude, baina herritarrek aukeratu izana benetan garrantzitsua izan da guretzat.

Hogeita bost urte hauetan egindako lanaren trukean jaso

genezakeen aitortzarik onena izan da izendapen hau.

Hogeita bost urte bete dituzue aurtun. Ez dakit izendapen hau egokitu zitekeenik espero zenuten?

Ez genuen inolaz ere espero. Aurtengo omendu aukeratu izan ginela esan zigutenean, erabateko sorpresa hartu genuen. Egia da, hautagaiak aurkeztu zirenean, herritar ugari esaten zigula gu izango ginela aukeratuak, baina gainerako hautagaiak ere gurekin batera zeuden eta ez geneukan inolako ziurtasunik.

Nola jakin zenuten aukeraketaren berri?

Sin Pecado berri bat estreinatu dugu aurtun Semblante Andaluz, eta hori inauguratzeko ekitaldian jakin genuen gu ginela aurtengo festetako omenduak. Jesus Zaballos alkatea etorri zen ekitaldi horretara, eta berak eman zigun aukeraketaren berri. Txalo zaparrada artean, pozez hartu genuen albistea.

Bi txupinazotan izango da Semblante Andaluz datorren ekainaren 28an...

Halaxe da, bai. Eguerdian Semblante Andaluz Elkarteak dantza taldeetako dantzari gazteak izango dira udaleko balkoira igo eta txupinazoan parte hartuko dutenak. Eta arratsaldekoan, berriz, zuzendaritza batzordeko zenbait kide igoko gara udaletxe berriko balkoira. Ez dakigu posible izango den, baina elkartearen hasierako urteetatik gaur egun arte dantza irakasten aritu den Carmen Vegas ere gurekin egon dadin saiatuko gara.

Nolako uneak izango direla aurreikusten duzue?

Pozarren biziko ditugu une horiek; zirrarez beteriko bizipena izango dela ziur gaude.

Pregoian entzun ahal izango den zerbait aurreratzetik bai?

Momentura arte ez daukagu ezer

aurreratzetik. Prestaketa lanetan ari gara, baina oraindik ez dugu ezer itxi. Den den, argi dugu Lasarte-Oriako herritarrei eskerrak emateko tarte izango dela; gure elkarteak aukeratu izana eskertu behar dugu. Horrekin batera, urte urte San Pedro jaiak aurrera eramateko lanetan parte hartzen duten guztiei ere eskerrak emango dizkiegu.

Izendapen honek ibilbidean aurrera jarraitzeko bultzada emango du, noski.

Aitortzek, nola ez, egiten ari zarenarekin jarraitzeko bultzada ematen dute beti. Aurtengo urtean, urte *meteorikoa* izan da guretzat. Hogeita bosgarren urteurrenarekin ahaleginak bikoiztu ditugu eta izugarritzko lana izan da. Horrenbesteko esfortzuen ostean, zertxobait nekatuta gaudela ere aitortu behar da.

Zilarrezko urteari amaiera biribila emateko modu ezin hobea izan liteke omenaldi hau.

Bai noski, inolako zalantzarik gabe. Urtea biribil amaitzen lagunduko digu aitortza honek. **Hemendik aurrera, urte hauetan guztietan egindako lana eta gero, zein erronka ditu Semblante Andaluzek?**

Eginkizunarekin jarraitzea da datozen urteetarako erronka garrantzitsua. Horrek esfortzu berezia eskatzen die zuzendaritza batzordeko kide zein elkartearen ekintzetan parte hartzen duten bazkideei.

Horrekin batera, belaunaldi berriekin ere lanean jarraitu behar dugu. Semblante badu harrobia, baina gertuagotik zaindu beharko genituzke, gu ereiten ari garena ez dadin galdu. Eurak dira elkartearen etorkizuna.

Eta nola ez, Lasarte-Oriarekin dugun konpromisoa mantentzea. ere ezinbesteko erronka da guretzat.



Ondo pasa San Pedro jaietan!!

Juan XXIII plaza, Lasarte-Oria



**Carrefour
express**

"Lehiaketaz gozatzea da garrantzitsuena"

JUAN LUIS YEREGI ETA TXOMIN BALZA IAZKO BAKAILAO LEHIAKETAKO IRABAZLEAK
Sorgin Jaiek antolatutako bakailao txapelketan mimosoz kozinatu, kazolari eragin, eta, lehen saria lortu zuten iaz. Jakia prestatzeko gakoak azaldu dizkiote TXINTXARRIRI

Maddi Noriega

San Pedro jaiak hastear dira jada, eta, egitarau zabalaz gozatu ahal izango dute lasarteoriatarrek. Musika emanaldiak, ikuskizunak, dantzaldiak, eta beste hainbat ekintza izango dira lau egunez; baita bakailao lehiaketa ere. Sorgin Jaiek antolatuta, aurren ere izango da norgehiagokan parte hartzeko tartea. Juan Luis Yeregi eta Txomin Balza izan ziren iragan urteko garaileak. **Nolatan animatu zineten lehiaketan parte hartzera??**

Juan Luis Yeregi: Nik, Sorgin Jaietan parte hartzen duten bi alaba dauzkat, eta, haiek animatuta joan nintzen. Urtero, bakailaoa kozinatzen dut baserrian, eta hori aitzakiatzat hartu eta alaben animoekin, izena ematea erabaki nuen.

Txomin Balza: Orain dela sei urte, Lasartearra elkarteak zuzendaritza taldeko kide nintzela, elkartearen izenean joatea erabaki nuen. Orduko esperientzia gustatu, eta, harrezkero, urtero parte hartu

izan dut, baina ez elkartearen izenean

Osagaiak aurrez finkatzen al dizkiuzue antolatzaileek?

J.L.Y./T.B.: Bai. Antolatzaileek ematen dizkigute kozinatzeko beharko ditugun osagai guztiak, eta parte hartzaileok ezin diogu ezer gehitu. Sukaldatzeko behar diren kazola eta mahai tresnak bakoitzak ekarri behar ditu; hortaz gain dena antolatzaileek ematen digute. Bakailaoa, olioia, baratxuria, gatza eta piper-mina dira ematen dizkiguten osagaiak.

Nola kozinatzen da bakailao plater irabazlea?

J.L.Y./T.B.: Lehenik eta behin, olioia berotu eta baratxuria frijitzen da. Baratxuriak kolore pixka bat hartu duenean, oliotatik kendu eta olioia epeltzen uzten den bitartean, kazuela fresko bat hartzen da. Bertan, bakailaoa jarri (larrua bera begira duela) eta olio apur bat gehituta, mugitu egin behar izaten da kazuela. Mugitzen ari garen heinean, *ligatzen* joaten da, eta, pixkanaka-pixkanaka, olioia gehitzen joan

behar da. Behin kozinatu dugunean, bakailaoa pieza eleganteena hartu, eta, plateran aurkezten da.

Espero al zenuten lehen postua iragan urteko lehiaketan?

J.L.Y./T.B.: Espero, espero, ez genuen espero, baina bagenekien txukun ari ginela. Pozik amaitu genuen lehiaketa, eta plateraren aurkezpena ere oso ona egin genuen. Oso ondo egin genuela bagenekien, baino besteak ere ondo aritu ziren, eta ez genuen irabazterik espero. Maila handia dago parte hartzaileen artean.

Martin Berasategiren jatetxean bi lagunentzako otordua da sari nagusia... merezi du sariak ere, ezta?

J.L.Y./T.B.: Noski merezi duela! Oso sari polita da! Oso ondo bazkaldu genuen, eta, Martin Berasategi ere oso ondo portatu zen gurekin. **Aurren aurkezten direnei, zein gomendio emango zenizkiete?**

J.L.Y./T.B.: Ezer baino lehen, ondo pasa dezatela esango genieke. Lasai-lasai kozinatu dezatela, eta, bakoitzak dakien bezain ondo sukaldatu dezala.



Juan Luis Yeregi eta Txomin Balza iazko lehiaketako garaileak. TXOMIN BALZA

Ondo pasa
San Pedro jaietan!



HARATEGIA

- ARTISAU URDAITEGIA
- ETXEKO JANARIA
- BERTAKO HARAGIA

Kale Nagusia 41, 20160 LASARTE-ORIA • Tel.: 943 36 39 12
Nafarroa kalea 3, 20230 LEGAZPI • Tel.: 943 73 18 25
Paseo Ondarreta 1, 20018 DONOSTIA • Tel.: 943 21 89 03



"Parrandara sabela beteta ateratzeak alkoholaren xurgapena moteltzen du"

NEREA SEGURA NUTRIZIONISTA

Parrandarako egunak izango dira lasarteoritar gehienentzat egunotan ospatuko diren sanpedroak, eta, ajeari aurre egiteko, zenbait gomendio eman ditu Nerea Segura nutrizionistak

Maddi Noriega

Aurtengo San Pedro jaiak hastear dira jada, eta, gainerako herrietan bezala, parrandarako aitzakiarik ez da faltako Lasarte-Orian. Parrandara irtetean, ordea, behar baino gehiago edan ohi dugu normalean, eta, biharamuneko ajeak ere sumatu ohi izaten dira. Horiek ekiditeko, berriz, badira hainbat gomendio, eta, horiek jaso asmoz, Nerea Segura nutrizionistarekin bildu da TXINTXARRI.

Zerk sortzen du ajea?

Alkohola toxikoa da, eta berau edateak, deshidratazioa eragiten du. Horren ondorioz, gure garunaren deshidratazioa gertatzen da, eta buruko mina sentitzen dugu. Bestetik ere, tripako mina ere sentitu ohi da, eta, hori urdailaren narritaduraren ondorioz sentitzen dugu.

Nekea ere sentitzen da ajea dugun egunetan, eta hau ere alkoholaren eragina izan ohi da, izan ere, alterazio puntu bat eragiten du alkoholak, eta, azkenean, normalean baino nekatuago sentitzen gara. Alkohola kontsumitzearen ondorioz hiru ezingon horiek sentitu ditzakegu.



Jaietako biharamunari aurre egiteko aholkuak eman ditu nutrizionistak. TXINTXARRI

Hori arintzeko ba al da erremediorik?

Alkohola kontsumitzera goazenean, alde aurretik, momentuan bertan eta ondoren, kalteak arintzen lagunduko diguten neurri batzuk har genitzake.

Zeintzuk izan daitezke alde aurretik har daitezkeen neurriak?

Aldez aurretikako neurriek dagokienean, sabela beteta edukitzea gomendagarria da. Koipe apur batek lagundutako karbohidrato integralak (B

bitamina) jatea gomendagarria da, izan ere, kontsumitutako alkoholaren xurgapena motelduko dute, eta, urdaileko narritadura arinduko du horrek. **Eta kontsumitzen ari garen unean?** Edari alkoholodunak kontsumitzen ari garen unean ere, har daitezke neurri bat baino gehiago. Lehenik eta behin, mantso edateko gomendatuko nioke jendeari. Bigarrenik, edarien kolorea kontuan hartuta, kolore iluna dutenak (rona, whisky-a ...), aje handiagoa eragiten dute (zenbait sustantzia dituzte hori gertatzea ahalbidetzen dutenak).

Graduazioari dagokionean ere, ardoa edo garagardoa edatea, alkohol destilatua edatea baino hobe da.

Alkohola kontsumitzen ari garen unean, gomendagarria da baita ere, zerbait jatea tarteka, edo eta alkoholik gabeko edariren bat tartekatzea, betiere burbuiladun freskagarriak saiheztuz (burbuilek, alkoholaren xurgapena bizkortzen dute).

Biharamunean...

Eta biharamunean, deshidratazioari aurre egiteko ura edatea oso gomendagarria bada ere, galdutako mineralak berreskuratzea ere beharrezkoa da, eta, horretarako, zitrikoak diren fruta zukuak, izotz-edariak, gazpatxoa edatea litzateke onena. Saihestu beharreko edarien artean daude bestalde kafea, burbuiladun

edariak eta Red Bull-a, besteak beste. Azken horiek, deshidratazioan laguntzen baitute.

Janariari dagokionean, koiperik gabeko janari arinak jatea da egokiena. Honi jarraiki, karbohidrato integralak (B bitaminak), hau da, kinoa, kuskusa, arroza edo eta ogitarteko bat jatea gomendatzen da.

Dena den, esan beharrik ez dago, baina ajea sahiesteko modurik onena alkohola ez edatea da.

Parranda gau luze baten ostean, etxera bueltatu eta zuzenean ibuprofeno edo farmakoren bat hartzea ere ohiko bihurtu da...

Hala da, bai. Ezin uka liteke sortzen den inflamaziorako lagungarria dela, baina farmakoak kontsumitzeak deshidratazioa ere badakar, eta horrek ez digu laguntzen. **Zein gomendio emango zenieke lasarteoritarrei egun seinalatu hauetarako?**

Herri bazkari zein afariak izango direla aprobetxatuz, sabela beteta atera daitezela parrandara gomendatuko nieke.

Bestalde, presarik gabe edan dezatela, eta graduazio baxuko alkoholodun edariak kontsumitzea ere kontuan hartu beharrezkoa da. Garrantzitsua da baita ere alkoholak ez nahastea. Hurrengo egunari dagokionez, hidratazio ona mantentzea eta kalera (airea hartzerak) irten daitezela.

"RONA ETA WHISKIA BEZALA, KOLORE ILUNA DUTEN EDARIEK AJE HANDIAGO ERAGITEN DUTE"

"ALTERAZIO PUNTUA ERE SORRARAZTEN DU ALKOHOLAK, ETA NEKATUAGO SENTITZEN GARA"

Ondo pasa herriko jaietan!

KAFE BEREZIAK:

- Irlandesa
- Eskozesa
- Kaputxinoa
- Bonboia

FESTETAN:

- Pintxoak eta razioak

FRESKAGARRIAK!

- "Smoothie"-ak
- Batido naturalak
- Koktelak
- Mojitoak
- Gin Tonic bereziak

Pablo Mutiozabal, 2 • Tel: 943 36 95 08 • LASARTE-ORIA

"Bertsolariak dauden artean, euskarak bizirik jarraituko du"

PATXI ETXEBERRIA BERTSOLARIA

San Pedro gaueko bertso saioan eskerrak emango dizkiote Etxeberriari, 40 urtean saio horretan parte hartzeagatik. Mende erdiz baino gehiago ibili da plazaz plaza

Adrian Garcia

Kostata, baina baietz esan du Patxi Etxeberriak. San Pedro gauean, hilaren 29an, omenalditxo bat-edo egingo diote Manuel Lekuona kulturetxean antolatu duten bertso saioan. "Ezetz esan nien, baina hiru edo lau aldiz tematu ziren, eta ikusiko nuela esan nien". Konbentzitu dute, azkenean. "Esan zidaten 300 bat lagun elkartzen zirela urtero niregatik, eta horiek mereziko zutela agur bat egitea".

Ibilbide luzeko bertsolaria da Etxeberria; Lasarte-Oria ez ezik, Euskal Herriko txoko askotan da ezaguna. Ez alferrik, 50 urte baino gehiago eman ditu plazaz plaza. "Urte batzuetan ehun plaza baino gehiago egingo nituen". Belaunaldi askotako

bertsolariekin konpartitu du oholtza, Uztapideren garaitik orain gutxi arte jardun baitu bertsoan jendaurrean. Eta, horregatik, beste inork gutxi bezala bertatik bertara ezagutu du bertsolaritzaren bilakaera.

Baina pertsona umila da Etxeberria. Hori da sanpedroetako eskertza gogogaiztoz onartzearen arrazoia. "Niri omenaldi asko egin dizkirate dagoeneko. Bada nik baino gehiago merezi duenik. Nik egin beharko nieke omenaldia, nitaz horrenbeste akordatzegatik".

Azken bertso saioa izango du Etxeberriak sanpedroetakoa. Berez, aurten utzi ditu plazak, 87 urte betetzeko dituenen. "Urte askoan joan naiz Urnietara, urtero-urtero 30 urtez. Baita

Zerainera ere. Aurten ere deitu didate, eta ezetz esan diet". Pena apur bat nabari zaio Etxeberriari eskaintza ukatu behar izateagatik. "Ez dakit, agian lehentxoago hartu behar nuen erabakia. Baina bastante ondo aurkitzen nintzen, eta bertsoen asunto hori hainbeste gustatu egiten; ezin utzi". 1959an parte hartu zuen lehen jendaurreko saioan, eta ordutik nekaezin aritu da bertsoan han eta hemen. "Oso maitea izan dut bertsolaritza. Horrenbeste urtez ibili diren beste batzuen antzera, grina hori odolean dut sartua".

Punta-puntako bertsolariak gonbidatu dituzte San Pedro gaueko saiora: Unai Muñoa, Ane Labaka, Beñat Gaztelumendi, Julio Soto, Andoni Egaña eta



Patxi Etxeberria. TXINTXARRI

Maialen Lujanbio. "Bertsolari onak izateagatik ez da beti saio ona ateratzen", ohartarazi du, halere, Etxeberriak. "Badira jaialdiak batere asetzen ez zaituztenak, eguna ez dutelako, gaiarengatik edo ez dakit

zergatik. Arriskutsua da bertsolariarena".

Bertsolaritza ibilbideko ezusterik politena, beharbada, bertso eskolek eman diote. Izan ere, gorroto-amodiozko harremana izan du Etxeberriak

Eguzkitako
betaurrekoetan
DESKONTUAK



IRIGOYEN

OPTIKA

Ondo pasa San Pedro jaietan!!

Largoenea 1, Lasarte-Oria - Tel. 943 37 10 47



haiekin. "Bertso eskolengan sinetsi ez duen pertsona bat izan naiz. Orain, berriz, Lasartekoan nerone ibili eta gero, oso konbentzituta nago". Bertsolaritza ikasi ezin zitekeela uste baitzuen Etxeberriak. "Nik uste nuen bertsolariak berezkoa izan behar zuela". Eta, hein handi batean, horrela pentsatzen du oraindik. "Bertsolaria jaio egiten da. Ikasita datorrenari, baina berezkoa ez duenari, segituan antzematen zaio".

Berezkoa eta ikasia

Etxeberriaren arabera, bertsolaritzan bi alor nagusi daude: berezkotasuna, eta hezkuntza. "Adibidez, Igor Elortza, Mailalen Lujanbio, Jon Sarasua... horiek berezko bertsolariak badira, baina ikasitakoak ere. Bi gauza dira. Berezkoa duenak, eta, gainera, ikasitakoak denak, pentsa zenbat motibo izango dituen ongi kantatzeko".

Herrian ere horrelako bertsolari "osoak" badaude, Etxeberriaren esanetan. Ane Labaka bertsolaria jarri du adibidetzat: "13 bat urterekin hasi zen bertso eskolan. Lotsatuta edo beldurtuta hasieran. Baina berehala hasi zen kantatzen. Berezkoa du, eta asko ikasi eta landu du. Horregatik irabazi ditu horrenbeste txapela".

Behin bertso eskolak probatuta aldatu zuen iritzia. "Uste nuen

eskolako bertsoak artifizialak zirela". Baina konbentzitu egin zen beharrezkoak zirela bertsolaritzak aurrera egiteko. "Neronek asko ikasi dut, ez nuen sekula pentsatuko bertso eskolak mesede egin behar zidanik. Ez nuen sinesten balioko gauza izango zenik. Baina hala da".

Molde zaharreko beste bertsolariei gertatu antzera, zaila egin zitzaion hasieran

"EZ NUEN BERTSO ESKOLETAN SINESTEN, BAINA MESEDE ASKO EGIN DIDATE; IZUGARRI IKASI DUT"

bertsolarien arteko txanda eta hausnartzeko isilunea errespetatzea. "Gu ez gara sekula horrela aritu. Batek bota, eta besteak segituan erantzuten zuen, metraileta bat bezala. Horrela ohituta geunden gu". Eta behin baino gehiagotan eskatu behar izan du barkamena txandak ez errespetatzeagatik. "Neri iruditzen zitzaidan batek isildu orduko besteak erantzun egin behar ziola. Badakizu, zaila da pertsona zaharrei gauza berriak txertatzea".

Bertsotan ikasteko adinik onena da haurtzaroa, Etxeberriaren aburuz. "Edade horretan ez da lotsik izaten.

Hizkuntzak ikasteko, adibidez, edozer gauza ikasten dute. Gaizki esanda ere, aurrera egiten dute". Komeriak 18 urtetik aurrera etortzen dira. "Lotsa eta ardura batu egiten dira. Ondo egin nahi horrek estutu egiten zaitu".

Gazteengandik ikasi

Alor horretan, bertso eskolan oso baliagarria izan dute Etxeberriaren eskarmentua, gazteei animoak emateaz arduratu baita. "Beno, ez dakit zenbaterainoko lagunduko nien, baina kalterik ez nien egingo", dio umiltasunez.

Nabari da harreman estua sortu dela eskolako kideen artean. "Asko maite ditut nik, eta uste dut asko maite nautela ni ere". Izan ere, afaririk ez dute egiten Etxeberria abisatu gabe. "Estimatzen nautela dirudi. Zerbait emango nien, bai, akaso".

Orain, abantailak besterik ez dizkio ikusten bertso eskolari. Plazak maiz izaten ez ziren garaian, neguan adibidez, "herdoila" kentzeko baliagarria zitzaion. "Gutxialdi horietan aberastu egiten ginen batak besteari entzuten bertso eskolan. Burua lanean jartzen genuen, geratu gabe. Eskolan haiekin zaudelako, eta, etxean, besteek esan dutenari buruz pentsatzen zeudelako". Orain, zalantzarik ez du: "Edozeini esango nioke: joan zaitez bertso eskolara. Joan, ikasi egingo duzu eta".

Baina irakatsi ez ezik, asko jaso du Etxeberriak eskoletako saio horietan. Irakaspen prozesu hori alde bikoa baita. "Gazteei ere ikasi egiten zaizkie. Gauza onak erantsi egiten dira beti. Nik asko ikasi dut gazteengandik. Orain ez dut inon demostratuko, baina asko ikasi dut bertso eskolarekin".

Jaiotzez oriotarra izan arren, Erratzabal baserrikoa, Lasarte-

"OSO MAITEA IZAN DUT BERTSOLARITZA. GRINA HORI ODOLEAN DUT SARTUA, BESTE ASKOK BEZALA"

Orian eman du ia bizi osoa. Eta nabaritu du herria euskalduntzen lagundu duela bertsolaritzak. "Orain, ikastolari esker, gazte asko euskaraz ari dira egiten. Hori da etorkizuna".

Pozik dago Etxeberria, ikusten duelako bertsolari gazte mordoa badagoela herrian. "Zaharrak isiltzen garenerako egon behar dute berriak". Alde horretatik, lasai dago, "etorkizun oparoa" ikusten duelako. "Gure garaia joan da, baina etorkizuna ona da. Bertsolariak dauden artean, euskarak bizirik jarraituko du".

Etxeberria bertsotan hasi zen garaia oso bestelakoa zen gaurkoarekin alderatuta.

Bertsolaria bera gaizki ikusia zegoen. "Bertsotarako lekua taberna zen, eta zurruterotzat zituzten. Orain, gurasoek babes osoa ematen diete gaztetxoek".

Beste giro bat

Askotan oroitzen du Etxeberriak bertsotan hasi zeneko giroa. Lagunartean hasi zen, "builaka". Batak besteari erronka bota, eta apostua egiten zuten. "Bertsoa botatzen ez zuenak erronda pagatu behar zuen. Asko ginen, eta dirua ez genuen sobera izaten". Ezin aldera daiteke egungo giroarekin. "Orain tabernetan ezin da bertsotan egin. Zarata gehiegi dago".

Belaunaldi askotarikoekin kantatu du Etxeberriak: Uztapide, Lasarte, Lazkao Txiki eta beste asko izan ditu plazakide. Baita egungo punta-puntako bertsolariak ere: azken mende Erdiko bertsolaritzaren lekuko zuzena izan da. "Lehenagoak ere oso onak ziren. Denak onak, eta batzuk oso onak, gailurrean zeudenak". Orain ere maila oso altua dela dio. Desberdintasun nagusia da hausnartze tarte hori. "Horrek, igual, bat-batekotasuna kendu dio".

Bertsolaritza aldatu arren, Etxeberriak bere bertsokerari eutsi dio, bera jaiotako bertsolaria baita. "Ni horrela jaio naiz, horrela segi dut, eta beste taktikarik ez daukat. Zaharra naiz, eta betikoari eusten diot".

ERRAUSKETARIK EZ EZ HEMEN, EZ INON!



Hipodromo Etorbidea 3, LASARTE-ORIA

Ondo pasa
jaietan!

Urrezko aizkolariak Elizatze plazan

Herri kirol giroa arnastuko da ostegunean Elizatze plazan. Sei parte hartzaile, hiru kideko bi talde eta bost proba: aizkora, trontza, lokotx bilketa, zakua altxatzea eta lasterka egitea. Urrezko aizkolariak dira kirolarietako bi: Iruñe Izkue eta Maika Ariztegi

Iñigo Gonzalez

"Animatzen ditut herritarrek proba ikustera joatera. Ikuskizun bikaina eskainiko dute sei kirolariak". Saioaren antolatzaile Peio Kañamarezen hitzak dira. Zurgai enpresan egiten du lan; eurak arduratu dira etziko herri kirol proba prestatzeaz. 11:30ean hasiko dira lanean hiruna kideko bi taldeak. Aizkoran ariko dira aurrena; gero, tronzan; lokotxak ere bilduko dituzte; zakua pisutsuak besoetan hartuta egingo dute arineketan; eta, bukatzeko, korrika egingo dute.

Maika Ariztegi, Imanol Kañamare eta Josean Etxeberria. Hiru kirolari horiek osatuko dute talde bat. Bestean hauek ariko dira: Iruñe Izkue eta Xuban eta Manolo Kañamare. Atzo egin zuten azken entrenamendua, ikusteko zer moduz moldatzen diren aipatu bost modalitateetan, Peio Kañamaresek azaldu duenez.

Sei kirolari horiek ez dira izerdia botako duten bakarrak. Josetxo Urrutia harrijasotzaileak harri pisutsuak altxako ditu eta ingudearekin ere ariko da. Kañamaresek dio zehazteke dagoela noiz ekingo dion lanari Urrutiak. Bi aukera daude: proba mistoa bukatu eta gero hastera, edo, bestela, tartean, sei kirolariak



Herri kirolen bilgune izango da aurten ere Elizatze plaza. TXINTXARRI

atseden hartzen duten bitartean. "Azken orduan" erabakiko dute hori nola antolatu.

Ariztegi eta Izkue

Bi emakumezko hartuko dute parte etziko saioan. Hainbat kirolari aritzen dira, baina batez ere enborrak aizkorarekin moztzen dira trebeak. Urrezko aizkolariak dira Maika Ariztegi eta Iruñe Izkue.

Hilabete hasieran Urrezko Aizkora irabazi zuen Izkuek,

Azpeitian. 10.31ko denbora egin zuen kirolari nafarrak. Aurten aritu dira aurreneko emakumeak Urrezko Aizkoran.

Hilabete batzuk lehenago, Donostian, San Tomas egunean, Urrezko Kopan lehiatu ziren biak. Ariztegi irabazi zuen eta Izkue izan zen txapeladunorde.

Aurrez aurre ariko dira etzi. Prest eta gogotsu daude gure herriko Elizatze plazan ikuskizun ederra eskaintzeko. Kirola eginez gozatzeko.



AITZOL ATUTXA

"Siplea zela uste nuen, baina bai zera!"

IRUNE IZKUE
AIZKOLARIA

Beintza-Labaien bizi da Iruñe Izkue. Duela bi urte eta erdi hartu zuen aizkora aurreneko. Orduz geroztik, ez da geratu.

Nolatan hasi zinen aizkoran?

Baserriko lanak bizilagun batekin egiten nituen. Hark animatu ninduen: esaten zuen erraztasuna daukadala aizkoran aritzeko.

Erraza al da?

Hasi aurretik siplea zela uste nuen, baina bai zera! Teknika eta indarra behar dira. Teoria jakin, gero praktikara eramateko.

Zer menperatzea kostatzen zaizu gehien?

Urduritasuna kontrolatzea. Hori ari naiz lantzen. Egiten ditudan markak apuntatu eta hobetzen saiatzen naiz. Nire buruarekin pikatuta egoten naiz egunero. Hori da kirola niretzat: erronka.



ERRAN

"Prest gaude gazte jendeari irakasteko"

MAIKA ARIZTEGI
AIZKOLARIA

Aizkolari zaildua da Maika Ariztegi iturendarra. Duela hogeitau urte hasi zen. Lokotx bilketan ere trebea da: hamahiru txapelketa irabazi ditu segidan.

Astean zenbatetan entrenatzen duzu?

Baserrian egiten ditudan lanak dira nire gimnasioa. Daukadan denbora libre apurra erabiltzen dut entrenatzeko.

Belaunaldi gazteek nahi dute aizkoran aritu?

Betikoak ikusten ditut nik plazetan. Gu prest gaude gazte jendeari irakasteko. Ea txapelketak jokatzen hasteak animatzen dituen aizkora probatzera.

Lokotxak biltzen ere trebe askoa zara.

Nafarroako eta Euskadiko hainbat txapelketa jokatuta ditut. Hogeitau txapela dauzkat etxean gordeta.

aldizkariak
ESKU-ORRIAK
liburuak
katalogoak
AGENDAK
kartelak
EGUTEGIAK
papeleria
koadernoak
LOGOTIPOAK

INPRENTA
offset eta digitala

DISEINU
GRAFIKOA

DISEINU
EDITORIALA

antza

KOMUNIKAZIO GRAFIKOA

Zirkuitu Ibilbidea 2 · 20160 LASARTE-ORIA
Tel. 943 370 738 · info@antza.eus
www.antza.eus

Ondo pasa
San Pedro jaietan!



Sardina-jatea ekainaren 29an,
18:00etan, Okendo plazan!



*Herriko merkatariek,
jai zoriontsuak opa dizkizuegu!*



JAIETAN,
ONDO
PASA!!



"Izugarria da publikoarekiko sortzen den harremana"

MIKEL URREIZTI GOLDEN APPLE QUARTET TALDEKO ABESLARIA

San Pedro bezpera berezia izango da Urreiztirentzat: Golden Apple Quartet taldeko kidea denetik, lehen aldiz abestuko du herrian. "Blusarekin atera behar nuke"

Adrian Garcia

Ia bi urte daramatza taldean, eta, "zalantzarik gabe", sanpedroetakoa izango da haren kontzertu berezienetakoa. "Bikotekideak esaten dit blusarekin ateratzeko oholtzara". Mikel Urreiztik kantatzea du zaletasun, nahiz eta oraindik afizio hori ofizio ez bihurtu. Horregatik, beharbada, aukeratu zuten Golden Apple Quartet laukotearen parte izateko. "Ez naiz profesionala, baina txikitatik entzun ditut, eta haien giroan eroso nago". San Pedro bezperan abestuko du laukoteak, Okendo plazan, 20:00etan.

Lasarte-Orian abestu behar duzue festetan. Oso berezia izango da zuretzako, ezta?

Bai, badaukat urduritasun puntu desberdin bat. Inoiz ez da galtzen

urduritasun puntu hori, horrek ematen dizu-eta kontzentrazioa. Gogo asko ditut herrian abesteko, baina gogorra izango da. Eszenatokian zaudenean %25 zuri begira daude, lau garelako. Baina Lasarten badakit ehuneko askoz ere handiagoa izango dela. **Izango al duzu protagonismo berezirik herrian abestegatik?**

Edukin [Eduardo Dorronsororekin] ari naiz, ea zerbait berezia okurritzen zaion. *Gran selección* egingo dugu; kalean egiteko ikuskizuna da, arinagoa. *Mundo intrépido* antzoki batean egin behar da derrigorrean, ikus-entzuleek kontzentrazio handiagoa behar dutelako.

Zer moduzkoak ari dira izaten bi urte hauek?

Oso onak. Plazer bat da. Nik beti abestu dut, Albokan lehenengo, eta Landarbaso abesbatzan gero. Oholtza gainean jendearen energiarekin hartu-emanak izaten dituzu, baina hau guztiz desberdina da. Ezin duzu hutsik egin. Lau bakarrik gara, bakoitzak bere ahotsa du, eta ez dago huts egiteko aukerarik. Tentsio hori askoz ere indartsuagoa da, baina baita ikus-entzuleen erantzuna ere. Badakizu hor gertatzen dena zure eraginez dela, bai onerako zein txarrerako. Eta tentsio hori gozamen bat da.

Zuek ez duzue abestu bakarrik egiten, gainera. Antzezlanetik badu asko zuenak.

Beno, aktoreak ez gara. Badu *sketch* euskarri hori, zeren

umorea lantzen dugu. Haiek 30 urte daramatzate, eta beti esaten dute: abesti bat izan daiteke musikalki zaila, eta horregatik polita; barregarria izan daiteke, hitzengatik, edo, bestela, antzezlanarengatik; eta, azkenik, bi elementu horiek nahastu daitezke. Ez gara aktoreak; norberak ikasi ditu trikimailu batzuk. Baina bai, batzuetan antzeltu beharra dago, hitz eginez zenbaitetan, isilik egoten besteetan. Goldenak, funtsean, bi gauza dira: umorea eta ongi abestea.

Nolakoa da ikus-entzulearen eta artistaren arteko harremana oholtza gainean?

Oso zuzena da, izugarria da publikoarekiko sortzen den hartu-eman. Donostian egin nuen estreinaldia. 60 abesti ikasi behar izan nituen lau hilabeteen; bakoitzak bere koreografia du, bere momentuak... dena neurtua eta sinkronizatua dago. Oso urduri negoen. Loyolak [Loyola Garmendiak] esan zidan ez kezkatzeko, oholtza gainean ez zela ezer ikusten; gezurra galanta. Lehen lerrokoen aurpegiak argi eta garbi ikusten dira. Gainera, umorista bakoitzak bere kodigoa du, eta jendeak zurea harrapatzen duenean, edozer gauza eginda ere barre egiten du. Baina kodigo hori harrapatzen ez duen publiko bat oso zaila da. Esan dakizkigukuen gauzari politena da: "Bi ordutan, kontzertuak iraun bitartean, ez dut beste ezertaz pentsatu".

Gertatu al zaizue noizbait jendeak barre ez egitea?

Senperera joan ginen proba bat egitera. Ikuskizun bat prestatu genuen, gaztelera erabili gabe. Frantsesez egiten genituen xehetasun batzuk, eta nazioarteko

abesti ezagunak erabili. Ez gintuzten ezagutzen, eta aurreneko hamar hamabost minutuak tentsio handikoak

"BAKOITZAK DU UMOREA EGITEKO BERE ERA, BAINA DENAK GOLDENEN BARRUAN GAUDE"

izan ziren, inork barrerik egiten ez zuelako. Baina zure umorea ulertzen hasten direnean desberdina da; ez da asko kostatzen, egia esan, oso sinplea delako. Orduan ikusten duzu haien aurpegia aldatzen dela, eta gauzak berotzen hasten dira. Eta listo, egina dago orduan. Baina ordura artekoa oso zaila da, tentsio handikoa.

Esan duzu artista bakoitzak duela bere umore kodea. Kike Ochoak berea zuen, eta zuk hura ordezkatu duzu. Zein da zure rola?

Bakoitzak du umorea egiteko bere era, baina denak gaude Goldenen barruan. Eduk sortzen du umorea. Bera da garun pentsalaria. Loyolaren ekarpena musikala da. Gero denek egiten dugu gure ekarpenetxoak; entseguak egiterako orduan eztabaidatzen dugu. Baina, oro har, Eduren umorean mugitzen gara denak. Niri hasieratik esan zidaten: "Ez zara Kike izaten saiatu behar".

Desberdintasun handia egongo da zure pertsonaiaren eta Kikeren artean, ezta?

Urte mordoia egon da Kike; nik betidanik gogoratzen dut. Bere pertsonaia zuen: lauren artean edadetuen da, Radio Goldenen boleroak gustatzen zaizkio. Zentzu onean, baina atzerakoi



Ondo pasa San Pedro jaietan!

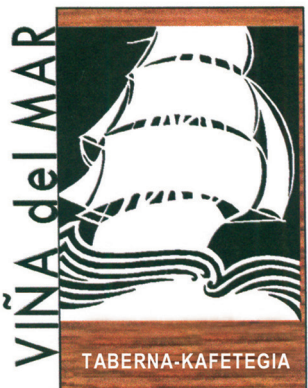


Bekokale bidea 1, 2. solairua • LASARTE-ORIA

ZATOZ GURE JAKI GOXOAK DASTATZERA!

Pintxoak
Razioak
Ogitartekoak
Sandwich-ak
Hanburgesak
Plater konbinatuak

Ondo pasa San Pedro jaietan!



TABERNA-KAFETEGIA

Ola kalea 2, Lasarte-Oria • Tel. 943 36 27 68



Mikel Urreizti, Okendo plazako oholtzaren parean. TXINTXARRI

bat zen. Ni berria naiz, eta haien umorera moldatzen naiz. Ez dut bera izaten saiatu behar, baizik eta sortzen duten umore horretara batu behar naiz.

Gazteena izateagatik ez al dizute adarra bereziki jotzen?

Pixka bat bai. Oso gertukoa da giroa.

Bada nepotismo zantzuak hartu dizkionak zure aukeraketari. Loyola Garmendiaren iloba zara.

Galdera horren zain nengoan. Abeslari profesionalak bilatzen hasi ziren Kike ordezkatzeko. Ni ez naiz profesionala, Albokan hamabost bat urtean abestu dut, eta Landarbason beste pare

batean. Ez naiz musikaria, partitura batekin defendatzen naizen arren. Baina haiek ez zuten abeslari profesional bat behar, baizik eta haien umore kodean moldatuko zen pertsona bat. Loyolak ez zuen nigan pentsatu bere iloba naizelako. Landarbason abesten nuenean, Goldenek gurekin egin zuen ekitaldi bat. Landarbaso abesbatzak oso maila altua du, amateurren artean munduko lehen hamarren artean dago. Orduan Loyolak galdetu zion zuzendariari ea zer moduz nebilan ni abesbatzan, bazekien -eta musikaz larri nenbilela.

Zuzendariak erantzun zion oso langilea nintzela, eta ondo moldatzen nintzela. Orduan, autoan bueltan, Loyolak galdetu zion besteei: "Zergatik ez diogu Mikeli galdetzen; ongi ezagutzen gaitu?".

Froga bat egingo zizuten.

Bai, hautapropa bat pasa behar izan nuen. Lau abesti, eta horiek prestatzeko bi aste eman zizkidaten. Abesti horietako bat oso konplikatu zen, eta, tira, hutsegite txiki batzuekin, baina ondo egitea lortu nuen. Gustora geratu ziren, eta probatzen hasi ginen. Baiezkia ez zen hasieratik etorri. Eduri ere gustatzen

zitzaien nola sartu zezakeen nire pertsonaia bere sistema horretan, eta aurrera egin genuen.

Funtsean, lagun kudarilla bat al da laukotea? Horrela sortu zen, ezta?

Errazena esatea da bere iloba naizelako hartu nindutela. Egia da horrela izan ez balitz, ez nindutela deitu ere egingo. Kontua da oso gertuko giroa dutela euren artean. Tole, nire osaba, Manu eta Edu zueden hasierako taldean. Nire osaba eta Edu ikastolatik ezagutzen dira, eta Manu eta Tole abesbatzan ezaugutu zituzten, 14 urterekin. Haurtzaroko lagunak dira denak. Lehen esan bezala, Golden antzerkia ere bada, eta beharrezkoa da konplizitate handia. Batez ere, baten batek huts egiten duenean. Konplizitate hori da garrantzitsuena. Beraiek probatu zituzten profesionalak, eta harrobi antzeko bat egin zuten. Baina haien kodean sartzea ezinbestekoa da, eta gertukotasun hori bilatzen zuten.

Betidanik jarraitu dituztu Goldenak.

Bai, beti jarraitu ditut; batetik, nire osaba delako, eta, bestetik, asko gustatu izan zaizkitelako. Disko guztiak entzun ditut, buruz dakizkit denak. Bitxikeria gisa kontatuko dizut: Kikek erretiroa hartu zuenean elkarrizketa bat egin ziguten *Diario Vasco*-n. Kike hasi zen pasarteak kontatzen, eta aipatu zuen Poli Diaz boxeolariari kantatu ziotela. Orduan kazetariak galdetu zion ea zer abesti kantatu zioten, eta Kike oroitzen ez zenez, ni hasi nintzen kantatzen.

Nola da abesti bat sortzeko prozesua?

Abesti bat hartzen du Eduk, eta umore puntua nola eman ahal zaion aztertzen du. Testua

aldatzen diogu gero, koreografiarekin jolasten dugu. Loyolak abesti osoa xehatzen du, lau ahotsetara moldatzen

"OSO GERTUKO HARREMANA DUGU, KONPLIZITATE HANDIA BEHARREZKOA OHOLTZA GAINEAN"

eta gitarraren notak bilatzen. Hiru hilabeteko estudioko lana izan daiteke abesti bat egitea. Eta askotan pasa izan zaigu abestia sortu, eta konturatu gero ez duela balio. Tiraderan geratzen da orduan. Haien tiraderak bete-beteak dauzkate. Bat irekitzen baduzu, proiektuz gainezka aurkituko duzu. 30 urtean ikuskizun honi eusteko proiektu asko behar izan dira.

Golden Apple Quarteten bigarren belaunaldia zara zu. Horrek esan nahi al du oraindik luzerako egongo dela laukotea?

Hori da ideia. Nik galdetu nuen: "Bai, baina noiz arte?". Nik lanean jarraitzen dut, eta lana taldearekin uztartzen dut, nahiz eta askotan zaila izan. Haien nahia da honek jarraitzea. Hurrengo erretiroa hartzen Manu izango da; 63 urte ditu. Dagoeneko esaten ari da beste baten bat bilatzen hasi behar garela. Eduri eta Loyolari hamar urte geratzen zaizkie oraindik; denbora asko da. Les Luthiers taldeak orain utzi egin behar du, baina urte askoan sistema hori erabili dute. Horiek beste maila bat dute, ordezkapenak egiteko jendea zutelako. Gu lau gara, eta gaixo jarritz gero, sukarrarekin abestu izan dugu batzuetan.

tsst

Tel. 943 361 740 • www.tsst.info

Gure herriko autobusak
Azkarra, segurua eta eroso



Ondo pasa herriko jaietan!



Kalitateko Kodeaketa - Ingurumen Kodeaketa
Segurtasuna eta Osasuna Lanean



Zerbitzu Kalitateko Bideratze Gaitasunaren
Bideratze Segurtasuneko Kodeaketa-Sistema



Euskararen Irizpizko
Kalitate Zuzenbidea



Emakunde Bideratze
Bideratze Segurtasuna Lanean

Memoria argituz, justizia helburu

Bost urteko ibilbidea egin du herriko Islada Ezkutatuak taldeak 1936ko estatu kolpeak Lasarte-Orian sortutako ondorioak aztertzen. Egia eta justizia ardatz, lan ugari egin dute Txaldataxur mendatean, dokumentazioa jasotzen eta zenbait herritarrekin biltzen

Martin Vicioso

2012an sortu zen Islada Ezkutatuak elkarteak, "isildutako historiari bidea egiteko" asmoarekin. Urrats handiak eman dituzte ordutik. 70 pertsona baino gehiago elkarrizketatu dituzte, eta 1936ko estatu kolpeakaren ostean Txaldataxur mendatean gertatutakoa argitzen egindako lana aski azpimarragarria da.

Taldeko kide Joxe Agustin Muguruzak nabarmendu du "pozik" daudela orain arte egindako ibilbidearekin. "Lur eremuetan egindako aurkikuntzak, esaterako, garrantzitsuak izan direlako. 140 metro lubaki baino gehiago garbitu ditugu, eta laster izango ditugu prest herritarrek ikus ditzaten".

Lasarte-Oriako udaletxeako sarreran ipinitako erakusketaren balioa nabarmendu du, bestalde. Udalarekin sinatutako hitzarmenaren ondorioz, martxotik ikusgai daude Txaldataxurren topatutako material ugari.

"Oso gauza garrantzitsuak topatu ditugu, eta horiek herritarrentzat ikusgai jartzeak balio handia du. Seguru aski

Estatuan oso leku gutxitan egongo da halako erakusketarik", dio Muguruzak.

Dena den, azpimarratu du kontuan hartu behar dela oraindik ere "justiziaren bidean asko dagoela lortzeko".

Txaldataxur, ezkutuan

Lan ildo anitzak izan ditu hasieratik Islada Ezkutatuak taldeak. Dokumentazioa biltzea izan da horietako bat, esaterako. Txaldataxurreko gertakariak argitze bidean, zenbait oztopo aurkitu zituzten bidean. "Artxibo historikoei erreparatuz gero, badirudi Txaldataxurren ez zela ezer gertatu".

Nafarroatik Oriako bailara hartu zuen batailoi kolpistak, Cayuela zutabeak, Belkoaingo eta Buruntzako gainak gainditu ostean, Donostia zuten helburu. Batzuek Hernaniko bidea hartu zuten, eta besteak Lasarte-Oriatik eta Andatzako frontetik iritsi ziren kostaldera.

"Erasotzaileek interes txikia zuten toponimian, eta operazio egunkarietan hala moduz jasotzen zituzten gure mendien izenak". Hala, Txaldataxurren gertatutakoa

Estenagan pasa balitz bezala jaso zuten. Frontea Andatzatik Igeldorakoa zela kontuan hartuta, Islada Ezkutatuak taldeko kidearen ustez, "ez zuen inongo zentzurik barnealdera kilometro eta erdira dagoen Estenagako gaina inbaditu izanak". Ondorioz, "atzetik etorri diren historialari gehienek izen hori erabili dute".

Taldeko kideek bazuten susmoa Txaldataxur zela dokumentu historikoetako Estenaga hura. Hala agintzen baitzuen logikak, eta zenbait herritarren testigantzek susmoa berretsi zuten. Gerora Islada Ezkutatuak elkarteak aurkitutako lubaki eta gorpuzkiak tarteko, Jaurilaritzarekin jarri dira harremanetan, eta "esfortzu handia egin ostean", aitortu dute akatsa.

Halaber, aitortu dute mendian aurkitu dituzten gorpuzkiak identifikatzeko zailtasun handiak dituztela: "Kontuan hartu behar da garai hartan denetarik ibili zela inguruan: anarkistak, sozialistak, nazionalistak, errepublikarren tropak...". Aranzadi Elkarteak ere lanean ari da Txaldataxurreko gorpuz-



Joxe Agustin Muguruza Txaldataxur mendateko lubaki batetik topatutakoa azaltzen,

kiekin, baina ez dute ondorio garbirik atera oraindik.

Gainera, "nahaste" handia egon da dokumentazio historikoari dagokionez. Muguruzak aipatutakoaren arabera, artxibo batzuk Salamancan egon dira, eta besteak beste zenbait tokitan

**JOXEA MUGURUZA:
"EMAKUMEEN
PAPERA EZ DA ORAIN
ARTE BEHAR BEZALA
AITORTU"**

sakabanatuta. Jaurilaritza prestatzen ari den biltokiarekin "itxaropentsu" dira taldekideak. Bertan, Txaldataxurren egon zen jendearen zerrendak ateratzea espero dugu. "Adibidez, badakigu Koldo Mitxelena hemen egon zela, hark hala idatzi zuelako. Baditugu beste zenbait susmo, baina ezin ditugu guztiz baieztatu oraindik".

Testigantzen indarra

70 herritar baino gehiagorekin bildu dira taldekideak orain arte. Gertakariak lehenengo

GOXOKIS GOXUA



*Ondo pasa
San Pedro
jaietan!!*

Geltoki Kalea 9 behea • Tel.: 637 462666

EPEL

Ondo pasa San Pedro jaietan!

TXERRI BELARRIA
etxeko berezitasuna

AUKERA IZUGARRIA

- Pintxoetan
- Razioetan
- Ogitartekoetan
- Plater konbinatuetan

Goikale 1 • Tel: 943 36 27 01 • LASARTE-ORIA

GURE ETXEA
Taberna

*Ondo pasa
herriko
jaietan!*

**Kale Nagusia 14
LASARTE-ORIA
943 37 42 44**



2016an egindako tour batean. TXINTXARRI

pertsonan bizi zituztenekin batetik, eta haien senitartekoekin bestetik. Askorekin "ezustekoa" hartu dute. "Ez genuen uste Lasarte-Orian hainbeste jende genuenik testigantza emateko moduan".

Aldi berean, arakatutako beste puntu garrantzitsu bat emakumeen rolari dagokio. Muguruzak dionez, "oso gutxitan" jorratu da garai hartako emakumeek jokatu zuten rola eta egin zuten lana.

"Aita-semeak kartzelan egonik, familia eta ekonomia aurrera atera zuten emakume askok, eta

egindako lan hori ez da oraindik behar bezala aitortu".

Narratiba aldatzearen beharra

Urteen poderioz, eta irabazleek ezarritako kontakizuna gailentzearen ondorioz, "narratiba ofizialari buelta emateko beharra" dagoela sumatu du Islada Ezkutatuak taldeak.

"Kolpistek erabilitako hitzak, tamalez, oso errotuta daude gizartean oraindik", adierazi du Muguruzak.

Horietako bat, 1936ko gertakariei buruz hitz egitean

gerra terminoa erabiltzea. Muguruzaren ustez, *estatu kolpea* erabiltzea "zuzenagoa" da gertatutakoa kontuan hartuta.

"Demokratikoki hautatutako gobernu bati egindako kolpe militarra izan zen, estrategikoki zuzendua eta ongi planifikatua".

Hildakoei buruz aritzean, halaber, Muguruzak uste du "biktima" hitzak errealitatea behar bezala isladatzen ez duela. "Konfrontazio armatuen ondoren hildakoak biktimatzat har genitzake, eta horiek bi aldetan egon ziren, bai. Baina euren

ideologiagatik soilik afusilatutak ziren herritar errugabe horiek *ajustiziatuak* izan ziren. Hau da, esan bezala, planifikazio eta estrategia baten ondorio dira: etsaia ezabatzea. Eta hori batzuek bakarrik egin zuten".

Alde horretatik, urratsak eman direla uste dute, gero eta gehiago entzuten baitira "errealitatea isladatzen duten terminoak". Dena den, aitortzen dute prozesua "ez dela sinplea" eta narratiba hori aldatzeko interes handirik ez duen sektorak badirela. Izan ere, "guda testuinguruan zenbait gauza justifika daitezke, baina estatu kolpeak beti dira legez kanpokoak. Eta 1936koa hala definituz gero, haren ondotik etorritako guztiak zalantza piztuko du zilegitasun demokratikoaren ikuspuntutik, 1978ko erregimena barne".

Muguruzaren ustez, funtsezko desberdintasuna dago kolpisten eta errepublikarren artean. "Lehenek errepresioaren pausu guztiak, potentzia europar faxisten laguntzarekin, planifikatu zituzten. Bigarrenak, berriz, ahal izan zuten bezala defendatu ziren, estatu demokratiko batek bere eskura dituen tresnekin".

Erronkak

Bost urte hauetan taldeak emandako urratsak garrantzitsuak izan direla ezin daiteke ukatu. Hala ere, egindako lanean sakontzeko gogotsu daude oraindik.

Erronka interesgarria azaldu du Joxea Muguruzak: "Gustatuko

litzaiguke inguruan fusilatutako herritarrek topatzea eta hobietatik ateratzea. Justizia kontua da".

Bestalde Txaldataxurren egindako lanari amaiera emateko asmoa dute. "Lubakiak txukun utziko ditugu, eta herritarrek ikusteko interesgarriak izango direla uste dugu".

Ondoren, Leteungo gainean hasiko dira lanean, Andatzako frontean bertan. Zirt edo zart egiteko unea iritsiko da harekin amaitu ostean. Muguruzak aipatzen duenez, "ibaiaren beste aldera pasa edo ez erabaki" beharko dute. Hori eginez gero, zenbait gune dauzkate arakatzeako: Agerreburu, Santa Barbara, Monte Torcido, Martinika, Buruntza... Bestalde, Oria gurutzatzen ez badute Andatza, Zarate eta beste hainbat ikertuko lituzkete.

Lan boluntarioak bultzatutako taldea izanik, dauzkaten muga jabe dira. Erakundeen babesaren beharra ere nabaremtu dute. "Lasarte-Oriako udal gobernu ezberdinekin izan dugun harremana eta jasotako laguntza txalogarria da", adierazi du Muguruzak.

Egia eta justizia. Horiek dira Islada Ezkutatuak taldea indartzen duten bi balioak. Herrian eta herritarrekin lanean bost urte dituzte. Zezena adarretatik eutsi eta humiltasunez jarraituko dute lanean etorkizunean ere. Beti ere, aipatutako bi balio horiek ardatz izanik.

140 METRO LUBAKI BAINO GEHIAGO GARBITU DITUZTE TXALDATXUR MENDATEAN

USTE BAINO HERRITAR GEHIAGOREN TESTIGANTZAK JASO DITUZTE, 70 BAINO GEHIAGO



ETXEZARRETA HARATEGIA

• Bertako okela • Urdaitegia • Eramateko janaria

Ondo pasa festetan!!



Hipodromo Etorbidea, 2 - Tel. 943 361 379 / 610 441 544 - LASARTE-ORIA

"Musikari bezala asko ari naiz ikasten Rukulan"

OIHAN AGIRRETXE BATERIA JOTZAILEA RUKULA TALDEAN

Herriz herri eta kontzertuz kontzertu dabil lasarteoriatar gaztea. Etxean joko du larunbat gauean, Rukulako taldekideekin, Sorgin Jaien txozna ondoan. Gogotsu dago.

Iñigo Gonzalez

Herriko festetan osagai askoko musika entsalada dastatuko dugu egunotan. Horietako bat da Rukula. Oihan Agirretxe da sortzaileetako bat; bateria jotzen du. Berarekin hitz egin dugu larunbateko kontzertuari eta taldearen ibilbideari buruz.

Musikari batentzat berezia da etxean jotzea, ezta?

Noski. Espeziala da. Gure lagun eta gertukoak hemengoak dira: Lasarte-Oriakoak eta Usurbilgoak, batez ere. Hasieratik jarraitu gaituzte eta haien jatzotzea berezia da. Normalean ez naiz urduri jartzen jotzen hasi aurretik, baina kuadrillakoak, gurasoak, herritarra...etortzen badira, pixka bat bai.

Zuen emanaldien argazkiek ia beti dute ezaugarri komun bat: Rukula, lurrean jotzen. Ikusleak, zuengandik zentimetro eskasetara. Apropos egiten duzue hori?

Guk bilatu dugu, bai. Batetik, kontzertuetan jo nahi ditugun soinuak landuta eramaten ditugu, eta, zuzenean jotzen dugunean, lurretik arituta, bermatzen dugu soinu originalak mantenduko ditugula. Eszenatoki handietako ekipoek eta tresnek zuk jotzen duzun musikaren doinua alda dezakete. Bestetik, ikusleak askoz



Gustura ari da Oihan Agirretxe Rukula taldean (ezkerrean, goian). RUKULA

ere gertuago sentitzen ditugu eta horrek asko indartzen du gure harremana. Horrez gain, emanaldiz emanaldi gure kanten iraupena aldatu egiten da, inprobisatu egiten dugu eta unean uneko aldaketak komentatzen ditugu taldekideon artean.

Larunbatean zuen inguruan egongo diren ikusle batzuek aurrenekoz ikusiko zaituztete. Zer aurkituko dute Rukularen kontzertuan?

Entzungo dute estilo nahasketa bat: gogorra, baina dantzagarria dena. *Entsalada dantzagarria* deitzen diogu guk: rocka eta stonera alde batetik, technoa

ere bai, kantaren batek reggaeton oinarriak ditu... Musika estilo asko uztartzen ditugu. Eta, era berean, ikusiko dituzte musikaz topera disfrutatzen duten musikari sutsu batzuk. Ez zaigu axola zenbatentzat jotzen dugun. Ezer baino lehen, guretzat jotzen dugu, asko disfrutatzen dugulako. Guk gozatzen badugu, uste dugu ikusleek ere egingo dutela.

2015ean hasi zen Rukula kontzertuak ematen. Zu zara sortzaileetako bat. Kuriosoa da taldearen sorrera. Itzartu taldean aritzen nintzen ni lehen, erromeriaz erromeria. Usurbilgo Sagardo Egunean

jotzen ari ginela, Martxel Arkarazo oholtzara igo zen eta bateriako plateretako batean paper bat itsatsi zuen. Kontzertua bukatu eta gero, ireki eta honakoa irakurri nuen: "Erromeriatan aritzeaz nekatzen zarenean, deituidazu". Eta bere telefono zenbakia, segidan. Hurrengo asteko asteartean deitu eta entseatzen hasi ginen. Gero batu ziren taldera Aitor Pagola eta Beñat Irazusta gitarristak. Orain bidaia luze bat egiten ari da Beñat, eta Jon Agirianok ordezkatu du.

Iazko azaroan kaleratu zenuten zuen lehenengo estudioko lana.

Andoingo Garate estudioetan ekoitzi eta grabatu genuen. Eskerrak eman nahiko nizkieke Martxel eta Kaki Arkarazori eta Mikel Abregori, beti aurkitzen ditugulako zabalik estudioko ateak. Eta, bereziki, Martxeli, berak editatu, masterizatu eta ekoitzi duelako diskoa. Sei abestiko albuma da.

Nolako harrera izan du?

Lehenengo tirada 500 alekoa izan zen eta guztiak saldu ditugu

eta oso pozik gaude. Bigarrena kalean da honezkero. Zuzenean emanaldietakoak dira salmenta kopuru handienak. Ez dakigu zehazki zergatik gertatzen den hori. Izan daiteke agian musika estilo desberdin bat eskaintzen dugulako, hemen inguruan asko entzuten ez dena eta ikusleak harritzen ditugulako. Halere, berriro diot, ez dakigu arrazoiak. **Bigarren lanaren haziak landatzen ari al zarete baratzetan?**

Ari gara kanta berriak sortzen eta bigarren diskoa lantzen, baina ez dakigu oraindik noiz kaleratuko dugun.

Rukula bezalako proiektu batek aberasten al zaitu musikari bezala?

Musikari bezala asko ari naiz ikasten Rukulan: taldekideekin eta baita kontzertuetan ezagutu dugun jendearekin ere. %100 ematen dut: zentzu onean esanda, azken tantaraino zukutzen naute. Zerbait egitera iristen ez naizenean, taldekideek esaten didate: "Gehiago entseatu!".

Tosu auzo okupatuan jo genueneko esperientzia ederria izan zen: ortu ekologikoak dituzte, proiektu interesgarriak, adobeak... Horrelako egitasmoek laguntzen didate pertsona bezala garatzen.

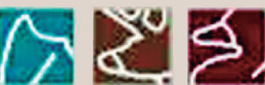
Beste proiektu musikar batzuk ere badituzu eskuartean.

BiHozkada taldean jotzen dut. Billabonan entseatzen dugu eta disko bat grabatu genuen iazko Durangoko Azokarako. Horrez gain, Zo!Zongo batukada taldearekin ere banabil. Kolpez Blai emanaldirako ari naiz ikasten. Ordu asko eskatzen ditu horrek, eta gaur-gaurkoz ezin diot behar beste denbora eskaini, baina oso-oso gustura ari naiz. Maila oso altua dute taldekideek eta saioro asko ikasten dut.

'Rukulitisa', hedatzen

Udako emanaldiak

- **06/30:** Intxaurrondo.
- **07/01:** EHZ (Lekorne).
- **07/02:** Usurbil.
- **07/22:** Errenteria.
- **07/24:** Mutriku.
- **07/27:** Elizondo+ Borrokan
- **08/04:** Gasteizko txosnak.
- **08/25:** Lekaroz.

aldika 
produktu bereziak

**ahatekinak
ehizak eta hegaztiak
bakailao gezatua
onddoak
marinatuak
olagarroa**

Ondo pasa San Pedro jaietan!

Industrialdea 19-20 • Tel.: 943 377089 aldika@euskalnet.net



*Ondo pasa
San Pedro jaietan!*

Uraitz, s.l.



**Igeltseritza
Orokorra**

• BARRUKO BERRIKUNTZAK

• TEILATU ETA FATXADAK ISOLATZAIL-
LEAREKIN. VIPEQ F08 (EMULTSIOZ BO-
TATAKO ARTELAKIA) ETA
S.A.T.E. SISTEMA

• GREMIOEN KOORDINAKETA KOSTU
GEHIGARRIRIK GABE

• BAINUONTZIAREN ORDEZKAPENA
DUTXA EXTRALAUARENGATIK
EGUN BAKAR BATEAN

Telefona

**693 05 93 92
943 56 66 40**

uraitz@uraitz.com
www.uraitz.com

BULEGOA:
Geltoki kalea 15, LASARTE-ORIA

Asko disfrutatu herriko jaietan!

Balerdi Harategiak



Bertako haragia eta artisau urdaitegia

LASARTE-ORIA

Kale Nagusia 36-38 • Tel. 943 37 04 46

Geltoki kalea 19 • Tel. 943 37 65 85

Kale Nagusia 50 • Tel. 943 36 36 11

HERNANI

Izpizua kalea • Tel. 943 33 42 82

URNIETA

Idiazabal kalea 17 • Tel. 943 00 81 69

DONOSTIA

Bermingham beheka 31 • Tel. 943 28 23 23

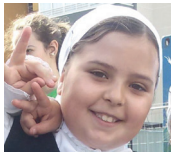
ZORION AGURRAK



Amaior
Amaior gaur bi urte betetzen dituzu, segi horrela! Zorionak Lasarte-Oriatik amonia eta besteen partetik. Muxuak, asko maite zaitugu!



Anttoni
Mila mila esker bi kurtso hauengatik! Landaberriko 6A gela.



Andrea
Zorionak maitia, zure zortzigarren urtebetetzean. Ondo pasa zure egunean. 8 muxu pottolo, familia guztiaren partetik. Asko maite zaitugu!



Mirari
Zorionak maitia, zure 12.urtebetetzean. Sanpedroak eta udara disfrutatu, merezi dezu eta!!

Urte askotarako!

Zorion itzazu lagunak eta senitartekoak; hiru bide dituzu Txintxarriren bidez zoriontzeko:

Internet

Txintxarri.eus-en
txintxarri.eus/zorionagurra eta Bidali zure zorion agurra formularioa bete.
Urtebetetze egunean bertan argitaratuko da webgunean eta ostiralean Txintxarri paperean.

Posta elektronikoa

Mezua bidali
txintxarri@txintxarri.eus helbidera, eta idatzi: izen-abizenak, urtebetetze-eguna eta nahi duzun testua.
Ez ahaztu irudia abikitzeaz.

Bulegora

Etor zaitez Txintxarriko bulegora edo deitu 943 37 14 48 telefonora.

OHARRAK

Kirol arloko diru laguntzen deialdia

Interesa duten elkarteek abuztuaren 8ra bitarteko epea edukiko dute Lasarte-Oriako kirol arloko diru laguntza eskaera egin ahal izateko. Laguntza arruntetan 62.000 euro banatuko dira, puntualetan 12.000 euro, emakumeen kirol federatuaren sustapenean 8.000 euro eta Jon Tecedor bekan beste 1.800 euro.

Aterpeako argazkiak

Lasarte-Oriako Merkatarien Elkartea Aterpeak 25 urte beteko ditu datorren urtean. Hori dela eta, elkartearekin zerikusia duten argazkiak bildu nahi dituzte, eta, deia luzatu dute, argazkiak dituzten herritarrek elkarteko kideekin harremanetan jar daitezten.

Zikero afaria

Asteartetik aurrera, sanpedroetako Zikero Afarirako txartelak erosi ahal izango dira 20 eurotan Jaldi tabarnan eta Ttakun Kultur Elkartean. Ekainaren 28an egingo da aurren, arratsaldeko 21:30ean. Menua honakoa da: zikeroa, postrea eta kopa.

Kirol instalazioen egutegia jaietan

Ekainaren 29an eta 30ean udal kirol instalazioak itxita egongo dira, San Pedro jaiak direla eta. Hilaren 28an, igerilekua 09:00etatik aurrera itxi-ko dute, eta Maialen Chourraut kiroldegia eta Michelin kirolgunea goizez bakarrik irekiko dituzte.

Altzarien bilketa

Ekainaren 29a jaieguna denez, altzarien bilketa asteartera aurreratuko dutela jakinarazi du udalak. Horregatik, astearte gauean utzi beharko dira altzariak dagokien tokian eta asteazken goizean eramango dituzte.

Kirol instalazioen udako ordutegia

Uztailaren 1etik aurrera udako ordutegia hasiko da Lasarte-Oriako kirol instalazioetan.

Maialen Chourraut kiroldegia: astelehenetik ostiralek 07:00etatik 13:00etara eta 16:00etatik 20:00etara. Asteburuetan 09:00etatik 14:00etara.

Michelingo kirolgunea: astelehe- netik ostiraler 10:00etatik 12:30era eta 17:00etatik 22:00etara. Larunba- tetan 09:00etatik 13:00etara irekiko dute eta igandean itxita egongo da.

SAN PEDRO JAIK txintxarri.eus-en

Jarraitu San Pedro jaiak txintxarri.eus orrialdean eta sare sozialetan. Argazkiak, bideoak, jaietako berriak... Denetarik izango dugu gure orrialdean, baita zure argazkiak zintzilikatzeko aukera ere.

Txintxarri-n zure argazkiak

Txintxarri.eus-en argazkiak atalean sartuta "igo argazkiak" aukera aurkituko duzu. Hori bai, lehenengo aldiz sartzerakoan erabiltzailea erregistratu beharko da, pasahitza eskuratzeko. Hauekin sartu eta argazkiak igo eta kudeatzeko lagungarri izango zaizkizuen argibideak aurkituko dituzue jarraian.

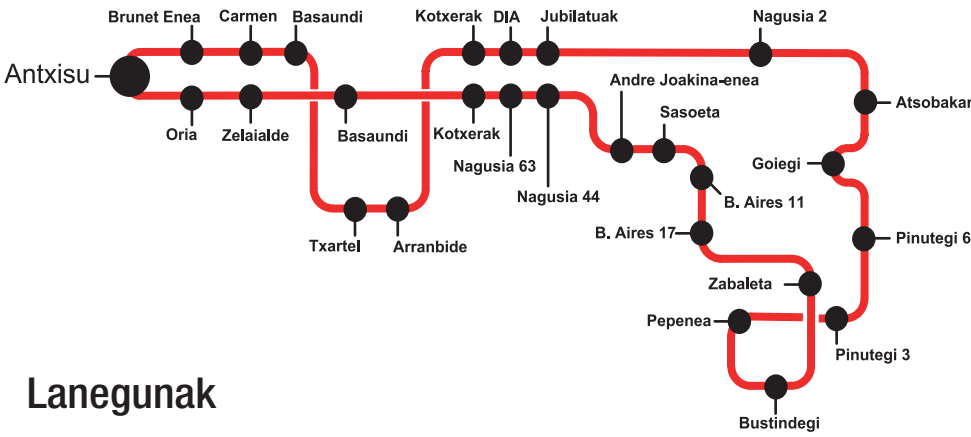
Baina ez da hau jaietan atera ahal dituzun argazkiak txintxarri-n argitaratzeko modu bakarra. Zure argazkiak txintxarri@txintxarri.eus helbidera bidaliz gero, edo 688683510 zenbakira whatsapp bidez ere argitaratuko ditugu. Instagram eta Twitter sare sozialetan #sanpedroak2017 traolan nere partekatu ditzakezu.

Gainera, igandea eguerdia baino lehen jasotzen ditugun argazkiak uztailaren 3an, San Pedro jaietako argazkiekin osatutako txintxarri berezian argitaratuko ditugu. Animatu eta parte hartu!

TELEFONOAK

UDALAREN TELEFONOAK: ERREGISTROA: 943 371 629 // EUSKARAKO ZERBITZUA: 943 376 184 // KIROLDEGIA: 943 376 182 // MANUEL LEKUONA KULTUR ETXEA: 943 376 181 // GIZARTE ZERBITZUAK: 943 376 179 // KIUB: 943 361 605 // UDAL EUSKALTEGIA: 943 361 621 // MUNTTERI AEK: 943 372 863
LARRIALDIKO TELEFONOAK: OSASUN ZENTROA: 943 007 960 // DYA: 943 464 622 // GURUTZE GORRIA: 943 363 953 // UDALTZAINAK: 943 362 442 // ERTZAINTZA: 943 288 888 // SOS DEIAK: 112

MANTTANGORRI HIRIBUSA



Lanegunak

Antxisu	Zabaleta	Atsobakar	Kotxerak
08:00	08:10	08:15	08:20
08:40	08:50	08:55	09:00
10:30	10:40	10:45	10:50
11:00	11:10	11:15	11:20
11:30	11:40	11:45	11:50
12:00	12:10	12:15	12:20
12:30	12:40	12:45	12:50
13:00	13:10	13:15	13:20
13:30	13:40	13:45	13:50
16:30	16:40	16:45	16:50
17:00	17:10	17:15	17:20
19:30	19:40	19:45	19:50
20:00	20:10	20:15	20:20

LUIS CAR

autobusak

*San Pedro jai zoriontsuak
izan ditzazuela!*



- Espainiako eta nazioarteko garraio-zerbitzuak.
- Enpresentzako, ikastetxeentzako...zerbitzuak.
- 15 plazako microbusak.
- 55 plazako autocarrak.
- Elbarrientzat behar bezala prestatutako autokarrak.

Uzturre Plaza 1, Lasarte-Oria
Tel/Faxa: 943 36 63 16
Mugikorra: 629 461 897
luiscarbus62@hotmail.com

Ondo pasa
San Pedro jaietan!



ILLARRETA
ITURGINTZA



ERAKUSKETA, DENDA ETA BULEGOA

Geltoki kalea 21 - Lasarte-Oria
Tel. 943 36 31 47 eta 943 36 17 52

info@illarreta.com



- Zink, berun eta arbelean eraikuntzak eta konponketak
- Instalazioak: garbitzeko ura, berogailua, gasa, zoru bero-emailea eta aire girotua
- Erakusketa eta salmenta: aparatu sanitarioak, kanilak, komuneko altzariak, manparak eta osagarriak

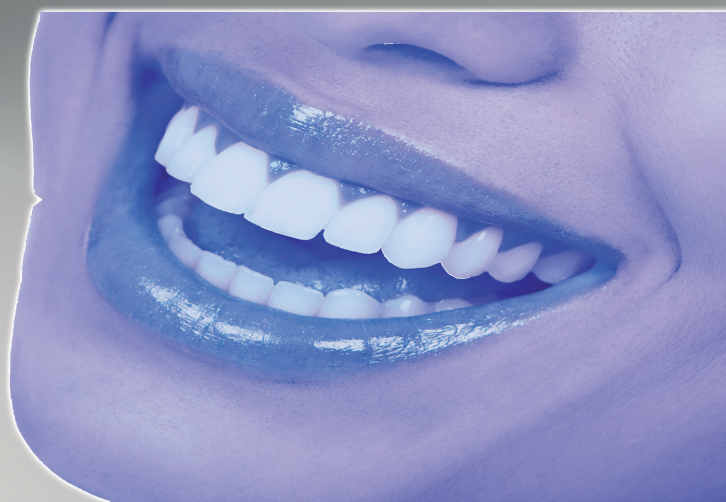
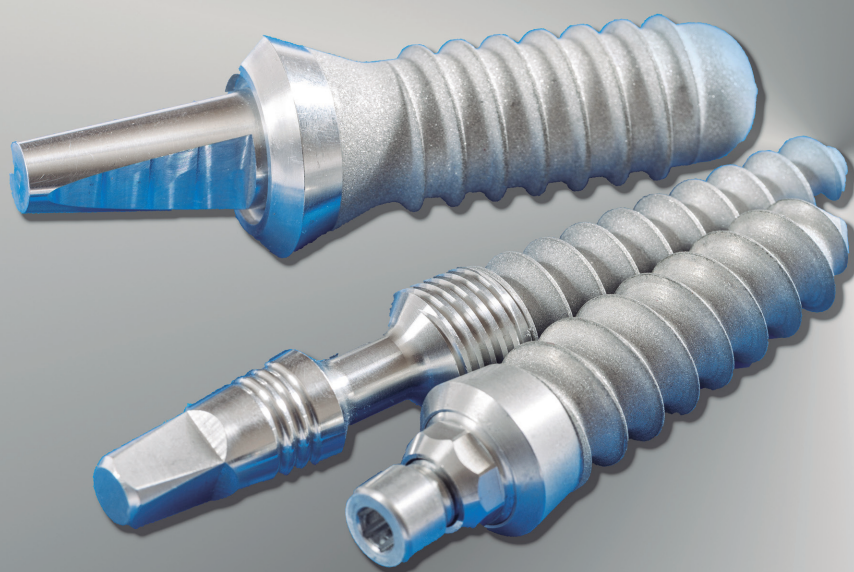
TAILERRA

Oialume Bidea, 24 - Astigarraga

- Igeltseritza orokorra
- Etxebizitzen eta lokalen berrikuntza osoa
- Gremioen koordinazioa
- Arreta pertsonalizatua



TITANIOZKO INPLANTE PROMOZIO BERRIA!!



IRAILAREN 15ERA ARTE

Zatoz gure kliniketara inplante aurrekontuetan
deskontu nabarmenak edukitzeko

943 36 63 77
www.dentalaldaz.com

Ola kalea, 10
LASARTE - ORIA

San Frantzisko, 39
TOLOSA

San bartolomé, 22
ELGOIBAR